工商晚報
The Kung Sheung Evening News
工商日報有限公司
各部電話號碼
編輯部及採訪部5—283378
經理部：5—281521—3
營業部：5—280708
中區辦事處：5—225495
郵箱六二號
每份售價八毫

★港股大幅上揚（七頁）

★港元亦作回升（七頁）

「淡友」高富曼變「好友」稱利率續下降

美股歷史性暴漲 交投亦創新高峯

「紐約十七日路透社電」華爾街的股票價位今日暴漲，創下一天內漲幅最大的紀錄，杜鐘斯工業平均指數在歷來交投最暢旺的情況下勁升三十八點。

總成交量達九千三百多萬股，亦創下最高紀錄。

股市的分析家指出：利率逐步調低，加上華爾街具影響力的經濟專家高富曼預測到率還會繼續下降，結果令股市上揚。

過去，杜鐘斯工業平均指數一天之內最大的升幅是一九七八年十一月一日那天創下的三十五點三零，而最大的總成交額則是一九八一年一月七日所創的九千二百九十萬股。

高富曼原本一直都認爲利率會繼續偏高的，但現現他改變了看法，這個消息亦是造成美元今日兌其他主要貨幣的價位急劇下跌的原因。

在倫敦，美元初時曾經因爲各方面担心波蘭和中東的局勢以及對墨西哥的金融危機感到焦慮不安而攀升至接近一美元對二點五三西德馬克，但收市時則回落，成一美元兌二點五三零五馬克，而與昨天的收市價一美元兌二點五一九五馬克相比，亦告下跌。

高富曼被一致公認爲利率走勢的權威預測專家，現時連他也認爲，美國經濟在今年下半年復甦的機會，從過去數個月的表現看來已變得比前微弱了。

由於投資者對利率回降感到高興，因而促使華爾街的股票價值連續第二日上升，長期債券的價格在信貸市場亦上揚。

美國第六大的商業銀行——美華銀行，今日率先將經紀貸款利率（即向那些利用股票、債券作抵押而貸款的股票經紀收取的利率）減低至十一厘半。成爲第一間把這種利率調低的大銀行，其他的銀行則維持不變，依舊是十二厘半。

雖然有三間銀行最優惠利率降低至十四厘，但其他的銀行仍維持在十四厘半，一個月前則爲十六厘。

高富曼原本一直都認爲利率會繼續波動上升，並維持於高水平，但他現在說，從最近的經濟發展動向和美國經濟普遍呈現疲弱看來，「現時利率逐步調低的趨勢可能會持續下去」。

他指出：從長期的美國政府債券所得的收益，可能會在一年內由目前的百分之十二點五左右減至百分之九至十之間。他亦表示：聯邦基金利率（即銀行之間收取的隔夜貸款利率）可能會由今日的九厘七五降至六或七厘的低水平去。

在華爾街，杜鐘斯工業平均指數早市從昨天的收市價七百九十二點四三上升十四點有多，上升股份較下跌股份多，比例爲三比一。

以色列軍將領，週二在一次簡短移交儀式中，把貝魯特市內的黎巴嫩國會大厦，交回黎巴嫩軍接管。

股市繼續上揚 港元轉弱爲強

「本報訊」股市氣勢如虹，繼昨日猛升四十點之後，今晨開市初期再大幅揚升，折合恒生指數約卅點以上，股價漲幅逾百分之十。

據分析，港元今晨轉弱爲強，投資者對恢復港元信心，特別是美國經濟專家高富曼預測利率將大幅下跌，倘若美國利率進一步回落，本港再減息的可能性相當大，今晨股市猛升與「炒減息」因素有關。

十一時恒生指數升八十一點九一，報一〇六〇點五七。

和黃早段報十二元六角，升一元一角；長實報十二元二角，升一元二角；怡和升一元一角，報十五元五角。（詳情請閱第七頁）

民主黨參議員指摘列根 限制售台武器質量 違反競選總統承諾

「華盛頓十七日美聯社電」美國俄亥俄州民主黨參議員格連星期二指責美國總統列根，同意削減售賣武器予中華民國，違背他於一九八零年競選總統運動時的諾言。

格連在一份公開送交參議院外交關係委員會聆訊的聲明中說：列根曾允諾不實施限制，「這些限制並不包括在台灣關係法內，並違反了台灣關係法案的精神和目的」。

他說：在宣佈與中共達成的新協議中，「不但違反這種精神和目的，而且還肯定實施中共那些條件，這些條件，是我們草擬該法案時，尋求避免的。」

列根政府公報中所概列的限制，「很不幸地不能解決美國與中共在實武器給台灣問題上的基本分歧。他們只不過把計算的時日延後」。

他警告一名國務院官員說：「假如列根的舉動……結果使有關台灣與中共之間今天存在的軍事平衡，有任何顯著的改變的話，這個委員會與你的部門的關係便後退。」

格連提出質詢時，東亞及太平洋事務助理國務卿何志立堅稱，該份台灣公報是完全符合台灣關係法的條款。

格連說：「限制實給台灣武器的質與量，你不能說這並無損害台灣關係法案。」

何志立說：協議特別指明中共維持與台灣的和平關係，才會削減售給台灣的武器數量，這些條款已列在台灣關係法之內。

格連說：委員會「已預期中共會向我們施壓，要求停止或限制出售武器給台灣」。而制定這項法案，便是爲使執政機關獲提供抗拒如此壓力的一項具體工作。沒有這些條文保証和信心使總統忠誠地執行台灣關係法，我便十分懷疑國會會否準備與中共關係繼續正常化，和滿足中共要我們與台灣廢除互防條約的要求。」

評論美平關係 蘇指中共接納兩個中國政策

「莫斯科十七日路透社電」「塔斯社」說：中共與美國今天發表的有關台灣的政策聲明，顯示出中共已同意與美國的兩個中國政策妥協。

該社的華盛頓特派員報導說：此項同時在北平及華府發表的公報，對發展美、平關係，故作誇大之辭。

但該社亦說：主要三點，是在「美國有權繼續供應武器給台灣，雖則機將較初時計劃的爲小」。該社形容美國答應逐漸減少將武器供給台灣的措辭，是含糊的。報導並說：「與公報同時發表的列根總統的聲明，表明美國已同意妥協，以加強與北平的軍事及政治關係」。

美國東亞及太平洋事務助理國務卿何志立（右），週二在國會舉行小組會議前，與參議院外交關係委員會主席貝斯握手。何志立爲列根政府決定限制武器給台灣問題作証。

列根稱…並緊守台灣關係法

「紐約十七日路透社電」列根總統今晚致電電視台，指摘電視台在新聞報導中，把美國政府與中共就減少把武器實給台灣的問題達成協議一事，說成他實施關係倒退的政策。

新聞界的報導說：列根已改變了競選時對台灣所抱的態度，列根對此甚表關注，他對哥倫比亞廣播公司的電視報導員登恩拉薩說：「我並沒有採納關係倒退的政策，無論如何一貫政策都不會改變。」

白宮方面已經證實列根曾經打電話與電視台交談。此舉在一個總統來說，是十分罕有的。

列根說：「我們會繼續武裝台灣，並履行台灣關係法，我們對台灣是有義務的。」

他又說：「新聞界這些報導可能會損害我們在國際間的關係，我對此十分担心。」

右翼的保守派人士今日猛烈抨擊中（共）美的協定，指摘列根已經逐步背棄美國一個交誼深厚的盟友。

美國答允減少對武器實給台灣，而中共則表示會着手尋求與台灣和平統一。

美售台武器總值 今年接近一億元

「華盛頓十七日法新社電」美國今年賣給台灣的武器總值達九千七百萬美元。

今年一月，美國政府爲了安撫北平，拒絕了台灣的要求，不允供應先進的F十六及F十八戰鬥機，祇答允供應較舊款的F五E虎式、F一零零以及F一零四等三種戰機的零件。

不過，華盛頓與北平之間爲了美國武器售台問題而形成的微妙關係，却沒有妨碍美國政府與台灣延長合作生產三百五十架F五E虎式戰機的協定。

這份協定並沒有註明屆滿的日期。中（共）美今日發表聯合聲明，宣佈美國逐步減少把武器實給台灣，但沒有提及上述的協定。

雖然台北方面要求美國供應海對海魚叉式飛彈被拒，但仍然獲得美國供應「迷踪」飛彈。

除了獲得美國武器援助外，台灣與美國之間的貿易關係近年來亦有良好的進展，在貿易額來說，而台灣更是佔優的一方。

一九七零年台灣與美國之間的貿易順差僅爲二億零一百萬美元。去年，雙方的貿易總額爲一百三十億美元，台灣便從中獲得三十四億美元的盈餘。

美國下個月會派一個貿易代表團往台灣去，主要任務有二，一爲簽訂多份新的經濟協定，由美國向台灣售實穀物及電子設備，二爲與美國討論成立聯合公司共同製造高級科技產品的事情。

巴游離貝方案 以深信快達成

尚餘數點問題亦有進展

「耶路撒冷十八日路透社電」以色列相信巴游自貝魯特撤走的和平解決方法已接近完成，但仍有幾點要待解決。

國防部長沙非昨日在貝魯特與美國特使哈比會談，其後說巴游及其敘利亞盟友自貝魯特撤走的協議已接近達成。

沙朗是以色列六月六日進軍黎巴嫩的策劃人，他在以色列電台及電視台說：「三項尚未解決的問題已獲進展，但仍需作進一步的努力。」

據悉，哈比昨晚曾到大馬士革，國家電視台報導說：這位美國特使會於今日由敘利亞抵達耶路撒冷。

至於此項兩個月來的談判何時結束，部分要看哈比由大馬士革帶回的答覆而定。

沙非說：需要問清的問題之一，是有關敘利亞軍由黎巴嫩首都撤走。

掌政以來民望跌至新低點 多數美國人不信 列根眞關心他們

「紐約十七日美聯社電」據美聯社與全國廣播公司的最新民意調查的結果顯示，列根總統在美國人民間的聲望正在下降中。

用電話向全國各地的一五九四人詢問的結果，發現公衆人士有許多都不同意列根對美國問題的處理辦法。

此項民意調查是於八月九日至十日進行的，這是列根就職以來聲望最低的一次，人們普遍不滿他對經濟及外交問題的處理方法。目的在估量總統個人的聲望問答中，有百分之五十四的人說，他們不認爲「朗奴列根的關心像我這樣的人」，百分之四十說他們則持異議，百分之二說不淸楚。

中共保證不用武力解決台灣問題

美如此解釋美平公報

「華盛頓十七日路透社電」美國國務院一名高級官員說：美國解釋今天發表的中（共）美公報，是北平堅決保証，不使用武力解決台灣問題。

他說：有關美國實武器給台灣這個棘手問題的協議，是以中共所作的保証爲基礎，中共保證尋求與台灣和平解決及統一。

該協議被稱爲「在出售武器給中華民國政府所引起的長期爭執中，是個顯著跨前的步伐」。

在華盛頓與北平發表的公報，是談及「推動國共和平統一的基本政策」。

該美國官員對記者說：「基本」這個字眼，在中文的定義是「基礎和不變」的政策。

中共軍備落伍 無法戰勝我軍

美研究團體分析

「華盛頓十七日法新社電」據美國的一個私人研究團體說：中共軍備拙劣，在武裝衝突中，實難以擊敗台灣。

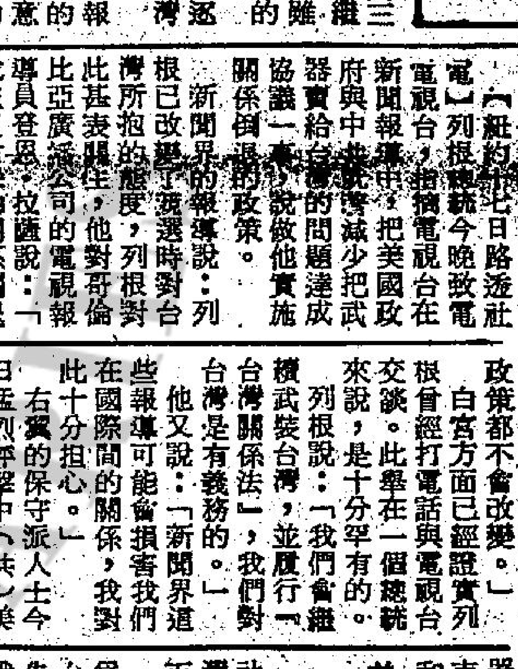
於美國今天宣佈逐漸減少售賣武器給台灣之後，亞洲研究社作出這樣的結論：

——儘管中共擁兵四百五十萬，而台灣只有五十三萬九千名軍隊，但台灣的軍備比較新式，軍隊的訓練亦較佳。

——中共的大砲，大部分仍是用牛馬來拖曳的，空軍亦缺少足以大量運兵至台灣的飛機。台灣的飛機較少，但却較新式。

——中共的武器，大部分是抄襲中（共）蘇聯仍是盟友時的舊式的蘇製品而製成的。

該社的結論說：中共又缺少坦克，和只有薄弱的核子力量，雖則中共的核子飛彈收藏得很隱秘。



被刺企圖暗殺美國總統列根無罪的男子興克利，正要求「上流社會雜誌社」，把今年三月出版一期，印有女星茱迪科赫達照片的雜誌送給他。興克利曾自稱爲了向這名女星示愛，才槍傷列根。圖爲茱迪科赫達列在該期雜誌內的艷照。

嚴懲僱用非法移民

萬名已在美國居留的非法移民。

此項措施，已以八十一票對十八票獲得通過，提出該法例的懷俄明州共和黨參議員辛普遜，衆議院於今秋通過該法案的前景甚佳。

顯然這份一六六頁的有重大改革的措施獲得通過，辛普遜形容這「只不過是個小開始，和向前邁進了一小步。」他說：這法案「並不完備」，「我們以後仍會有這個問題」。

這法案的要點，是在制裁僱主，僱用非法移民可被罰款最高二千元，經常僱用無証明文件的移民的人，會被判監六個月。

蔣夫人致函廖承志世侄

「紐約十七日中央社電」蔣夫人今天發表一封給廖承志的公開信，義正詞嚴，全文如次：

承志世侄：七月二十四日致經國函，已在報章閱及，經國主政，負有對中華民國賡續之職責，故其一再聲言「不接觸、不談判、不妥協」，乃是表達我中華民國，中華民族，及中國國民黨浩然正義使之然也。余閱及世侄電函，本可一笑置之，但念及五十六、七年前事，世侄尚屬稚年，此中眞情肯綮，殊多隔閡。余與令尊仲愷先生及令堂廖夫人，曩昔在廣州大元帥府，得曾相識。嗣後，我總理在平病況阽危，甫値悍匪孫美瑤，在臨城綁刦藍鋼車案後，津浦鐵路中斷，大沽口並已封港，乃只得與大姊孔夫人溝道買棹先至靑島，由膠濟路北上轉平，時逢那寒，車廂既無煖氣，又無膳食飲料。車上水喉，均已冰凍，車到北平前門車站周身既抖且僵。離滬時即知途程艱難，逆料，甚至何時、或可否能如期到達目的地，均難所以趕往者，乃與總理之感情，期能有所相助之處，更爲二家姊孫夫人精神上之奧援，於此時期中，在鐵獅子胡同，與令堂朝夕相接，其足令余欽佩者，乃令堂對總理之三民主義救國宏圖，娓娓道來，令余驚訝不已。

蓋我國民黨黨人固知推翻滿淸，改革腐陳，大不乏人，但一位從未浸受西方教育之中國女子而能了解西方傳來之民主意識，在五十餘年前實所罕見。余認其爲一位眞正不可多得之三民主義信徒也。再者，令尊仲愷先生乃我黃埔軍校之黨代表。夫黃埔乃我總理因宅心仁恕，但經多次挫瀕經驗，痛感投機份子之不可恃，決心手創此一培養革命精銳武力之軍校，並將此向待萌芽之革命軍人魂，交付二人，即是將校長之職，委予先總統，以灌輸革命思想，予黨代表委諸令尊，其遴選之審愼自不待言。觀諸黃埔以後成效，如首先敉平陳炯明叛將林虎、洪兆麟後，得統一廣東。接着以北伐進展之神速，令國民革命軍聲譽鵲起，威震全國。猶憶在北伐軍總司令出發前夕，余與孫夫人，大兄子文先生等參加黃埔開兵典禮。先總統向學生訓話時，再次稱許廖黨代表對本黨之勳獻，（此時廖先生已不幸遭兇物故。）再次言及仲愷先生未及冠，已能體會失怙之痛矣。先生對黃埔之貢獻時，先總統熱淚盈眶，其眞摯慟心，形於詞色，聞之者，莫不動容，諒今時尚存之當時黃埔學生，必尚能追憶及之。

余認爲仲愷先生始終是總理之忠實信徒，眞如世侄所言，爲人應「忠孝兩全」。倘謂仲愷先生乃潛伏國民黨內者，則豈非有虧忠貞。若仲愷先生乃喬裝爲三民主義及總理之信徒，而實際上乃爲矢心忠貞，則豈非世侄有虧孝道耶，若忠孝皆虧（註一：「虧」爲不任事與不足之意），則廖氏父子二代對歷史豈能茫然自失，將如何作交代耶！此意尙望三思！再者在所謂「文化大革命」「鬥臭、鬥垮」時期，聞世侄亦被列入門爭對象，虎口餘生，亦云不幸之大幸，世侄或正以認爲聊可自慰，日本讀賣新聞數年前曾報導，中共「中央」下令對全國二十九省市進行歸納總結出一「正式統計」數字，由一九六六年開始，到一九七六年十年之內，被迫害而死者有二千萬人，波及遭殃者至六億人，雲南省、內蒙古等地，有七十二萬七千名幹部遭到迫害，其中三萬四千人被害致死。「北京日報」亦曾報導「北京市政府」人員在「文革」中就有一萬二千人被殺。共黨高層人物，如劉少奇、彭德懷、賀龍等人均以荒軍及飢餓方式迫死。彼等如九泉有知，對大量幹部自相殘殺，豆萁相煎之爭段，不知將作何想法？毛澤東老奸巨猾，爲其個人之奪權，使盡屠沽流氓作風。歷史將如何評判？須知嘉興南湖十二共黨首領中之陳公博、周佛海最後雖自毀個人歷史，均尙能漸悟蘇聯式共產主義草菅人命，殘暴行爲，禍及全國，乃自動脫黨。三十餘年來大陸生靈塗炭之鉅，尤甚於張獻忠、李自成數百倍，未知世侄有動于衷乎？昔黃巢殺人八百萬，聞者莫不咋舌，外人且以其較俄帝伊凡之畜生行爲尤甚。

今自共黨在大陸僭政以來，美國時代雜誌即曾統計遭其殺戮迫害而死者近五千萬生命，以此數額與全世界殺人魔王相比擬，彼等均有遜色，老毛變本加厲，確如斯魔名言，「一人死可悲，千萬人死乃一統計」，世侄所道「外人巧言令色」，旨哉斯言，莫非世侄默認奸邪之媚外乎？相對言之，中華民國開國以還，除袁世凱之卑鄙覬覦心失敗外，縱軍閥時代，亦莫敢竄改國號，中華民國自國民政府執政以還，始終以國父主義及愛國精神爲基據，從未狎褻諛媚外，如將彼等互像高懸全國，靈爽式憑，捧爲所宗者，今天有正義感之猶太人尚唾棄其同宗之馬克斯，乃共黨寬奉之爲神明，並以馬列主義爲我中華民族之訓條，此正如郭沫若宣稱「斯太林是我的爸爸」實無恥之尤，足令人作三日嘔。

國學大師章太炎，爲陳炯明撰墓誌，謂我總理聯俄容共爲大錯。中國共產黨曲解國父聯合世界上以平等待我民族之要旨，斷章取義，以國父容共一詞爲護身符，因此語言國父用遺墨跡中曾親批「以時局誠如來書所言，日人眼光遠之人士，皆主結民黨，共維東亞大局，其眼光短少之輩，心家，則另有師附也，現在民黨，係聯日爲態度；」此一批示顯見（一）總理睿知，已洞察日本某些野心家將來之企圖，（二）批示所書「現在」民黨「當以聯日爲態度」，所言亦即謂，一切依國家之需要而定，聯日聯俄均以當時平等待我爲準繩，當時日本有助我之同情心，故總理乃以革命成功爲先着。再者毋忘黃花崗七十二烈士中，有對中山先生肝胆相照之日本信徒爲我革命而犧牲者。世侄在萬賴俱寂時，諒亦會自忖一生，波切重重，在抗戰前後，若非先總統懷仁念舊，則世侄何能脫囹圄之厄，生命之憂，致尙希冀三次合作，豈非夢囈？又豈不明黃台之瓜不堪三摘之至理耶？

比時大陸山頭主義更爲猖獗，貪污普遍，賄賂公行，特權階級包庇徇私，養蠶疊聞；「走後門」之爲，也蛀蛀（註：「蛀蛀」衆多也。）皆是，禍在蕭牆是不待言，敏若世侄，抑有思及終生爲螃蟹所利用，隨時傾導一更，政策亦變。旦夕爲危，終將不免否？過去老毛秉權，一日數驚，鬥爭陰辱，酷刑處死，任其擺佈。人權尊嚴，悉數蕩盡，然吾能散帶自珍，幡然來歸，以承父志，滌泊改觀，養頤天年，或能予以參加建國工作之機會，倘執迷不醒，他日光復大陸時，諸君仍可再申超生，若願欣賞雪雾風光，亦決不必俯髮以淨餘劫。回頭是岸，願捫心自問，欵欵之誠，當不盡臆。

順祝

安康

蔣宋美齡

八月十七日

如蒙惠刊本報廣告請電二八〇七〇八

立興有限公司
通告

茲定於一九八二年九月八日（星期三）正午假座香港文華大酒店一樓雙喜廳，舉行本公司股東週年常會，其議程如下：
1.省覽董事及核數師報告書與及截至一九八二年三月卅一日止年度之賬項。
2.通過派發末期息。
3.選舉董事及議定董事酬金。
4.聘任核數師及議定核數費。
5.其他普通事項。
本公司股票由一九八二年八月廿五日起至一九八二年九月八日止之期內暫停過戶。
承董事局命
秘書
M. PEREIRA 謹啓
香港：一九八二年七月廿三日
附註：凡有資格出席大會及投票之股東俱可委派代表出席及投票，該代表不限定爲本公司股東。

舖位招租
灣仔駱克道41號
東城大厦
約430呎
十二月入伙
銀行林立　有停車場
閉路電視　管理素著
步行：五分鐘到地鐵
十分鐘達中區
請電：五一二七七二八六

旅遊業帶來利益 去年達八十一億

【本報訊】旅遊業對香港的最大貢獻，在於能夠帶來鉅額外匯收入，一九八一年，該行業一百五十萬名遊客獲得的收益，達到八十一億港元。藉着市場的拓展、宣傳活動的推廣與投資的擴大，香港可望從旅遊業方面得到更大收益。

一九八一年，來港遊客以東南亞人最多，約佔總數的百分之廿二，其次是來自日本，佔百分之二十，西歐佔百分之十六點一，美國佔百分之十四點七，澳洲和紐西蘭則佔百分之九。

各國遊客絡繹而來，足以反映本港爲遊客提供的各類設施，與亞洲其他地區比較，實在毫不遜色，加以香港位於國際航空交通要衝，故能成爲理想的旅遊地方。

旅客在港享有絕對自由，同時，除少數物品外，無論購買本港產品或進口貨品，均毋須繳稅。另一方面，香港有許多設備優良的酒店和酒樓餐廳，迷人景色及種類繁多的消閒設施，由高爾夫球、滑水、夜總會娛樂，以至節日的活動，一應俱全。

香港也是前往中國大陸的通道，獲准經由香港入境的遊客，日見增多。

早期概況

香港旅遊業的推廣工作，於一九五七年香港旅遊協會成立後始有系統地推行。當年，來港旅客祇有五萬多名，主要來自美國，旨在一覩詭秘迷人的東方景色。隨着工業的發展，享有「東方之珠」美譽的香港，更以價廉物美和服務良好的優點，吸引更多遊客。一九六一年，來港遊客多達廿二萬名，即在不足五年間，增加百分之三百四十二。

由於來港旅客激增，香港旅遊協會因而展開海外推廣活動，宣傳香港爲東、西方文物交滙之地，並有高度發展的商業和康樂設施，使他們認爲在港花錢是物有所值，並有賓至如歸之感。一九七二年，來港遊客的數目已超過一百萬大關。及至一九七八年，更增達二百多萬人。

遊客入境方式

超過百分之八十九的遊客乘搭航機來港。位於九龍城邊緣的香港國際機場，雖然祇有一條跑道，但卻是亞洲最繁忙和效率最高的機場之一。一九八一年，該機場共有五萬五千多班國際航機升降，接待乘客超過八百二十萬人次。此外，另有六十三萬名過境旅客和超過八十多萬名空勤人員路經本港。

……全長三百八十一米，建於維多利亞港的尖沙咀海運大廈，是海路旅客的主要登岸地點。該大廈建於一九六二年，與現有商店約二百間，與毗鄰的海洋大廈互通，構成亞洲最大的戶內商場。海洋大廈於一九七六年落成啟用，亦有商店二百間。

遊客住宿與留港時間

本港一萬六千多個酒店房間於一九八一年的使用率達百分之八十七。旅客留港時間平均爲三點六晚。目前有多間新酒店正在籌辦或興建中，預料酒店房間數目，至一九八四年底可增加百分之廿三。大部分新酒店建於尖沙咀東部重建區，亦有規模較小的計劃在離島興建。

遊客消費

一九八一年，遊客在港期間，平均每人消費三千多元，其中百分之五十六點九購物，其餘則主要在膳宿方面。遊客消費總額達八十一億元。

旅遊協會的工作

香港旅遊協會的工作，可分爲四大類：向海外市場宣傳香港爲旅遊勝地；爲在港旅客提供資料；統籌旅遊業各項活動；與及致力改善和發展旅遊業，使遊客獲得更多歡樂，並爲本地居民帶來利益。

旅遊協會的總辦事處，設在港島海旁的康樂大廈，另有十二間海外辦事處，分佈於倫敦、巴黎、法蘭克福、羅馬、紐約、三藩市、芝加哥、東京、大阪、雪梨、奧克蘭和新加坡。同時，東南亞、日本、美國、澳洲、紐西蘭及巴林亦有代表。

由不同行業零售商代表組成的「遊客商店東主委員會」，協助解決行內所遇的困難，同時致力保持旅協會員店號的商業道德水平。

爲加強海外顧客購買珠寶的信心，本港規定，必須在貨品上標明黃金的成色。據此，凡是香港旅遊協會會員的珠寶店均須在黃金商品之上標明黃金純度和出售店號，以資識別。

有關方面新設一項經過改進的課程，名爲旅遊統籌訓練課程，旨在提高本港導遊人員的質素。受訓後的學員，得在香港旅遊協會註冊，成爲合格導遊員。

推廣與宣傳

旅遊協會將數目龐大的開支，用於廣告和宣傳，以吸引更多遊客及鼓勵他們作更多消費。有關活動，是分別對消費者直接進行推廣工作及與旅遊行業聯絡。

目前該會對消費者的主要宣傳目標，是促使具有較高消費力的旅客，在本港逗留較久。宣傳的重點，在每個市場各有不同，不過無論採取何種方式，均有一點相同，就是強調香港仍爲免稅購物天堂。

對消費者與旅遊同業的主要推廣活動，由旅遊協會的市務部及海外辦事處聯合策劃。經常安排海外的旅遊同業來港訪問，使他們清楚認識香港最新的旅遊勝地和設施，並提高他們視香港爲渡假中心的注意力。

有房間萬六間使用率近九成 遊客平均每人消費三千餘元

旅遊業的新發展

旅遊協會對發展香港成爲旅遊勝地，及改善現有吸引遊客的地方、設備和服務，向來不遺餘力；屬下的發展及服務部，負責評估現有的觀光項目，且與有關方面合作，以發展及宣傳如宋城及大嶼山等渡假勝地的新建設。一些特爲迎合收藏家及專家興趣而設的觀光項目，例如陶瓷學、烹飪、以至潛水和鳥類研究等，現已更受歡迎。

宣傳本港爲舉行會議及舉辦獎勵性質旅遊的理想地點，從而招徠各地旅客，這點日形重要。旅遊協會的會議事務部，負責籌劃及監管這方面的工作。一九八一年，共有近三百項國際會議和展覽在港舉行，參加人數由十名至四千九百名以上不等，總數超過三萬九千人。每年，約有五萬名參加獎勵性質旅遊的遊客，到香港觀光。

若干特別盛事，如每年一度的香港藝術節，亞洲藝術節及國際龍舟邀請賽，亦使香港收到國際間的宣傳效果。

公共關係

旅遊協會的公共關係部，曾於一九七八年推行一項禮貌運動，以改善旅遊業的全面服務水準。此外，每年夏季的學生大使計劃，使有意前往外國就讀的學生，更了解本港情況，以便在海外居留時替本港宣傳。

旅遊協會現正爲各地傳播界及專欄作家舉辦一項認識香港的節目，使他們有機會親自欣賞香港所以能夠吸引遊客的地方。

港九新界多處地方 續有山坭傾瀉

大埔一段公路積坭高達廿呎

【本報訊】連日豪雨，港九新界多處地方續發生山坭傾瀉。昨日以大埔道五咪半最爲嚴重，積坭高達廿呎。此外，跑馬地的山坭傾瀉也淹沒了三輛汽車。

大埔道五咪半

對昨晨十一時半，大埔道五咪半左右山坡的山泥突然同時沿斜坡直衝而下，頓時飛沙走石，將約有二十呎闊的路面整個埋住，長度達六十呎，而山泥最高之處竟達二十呎之高，最低處也有十五呎。

該段六十呎長的路面被山坭淹埋後，上下行的車輛全部被阻在山坭的兩端，不能通過。警方據報後迅即趕抵現場，指揮車輛掉頭，採取其他道路前往市區，至於由沙田方面駛出市區的車輛，也全部掉頭，改由沙田隧道通過。其後，工務署接報後，派出兩輛泥車，八部運泥車到場清理，經過五小時後，始全部清理。

山頂盧吉道廿五及廿六號門外發生地陷，道路依斜坡建築，塌下的路面，面積廣達十二乘四十呎。上下圖分別爲仰角及平面攝影。（本報記者攝）

圖爲山泥傾瀉將大埔公路五咪半堵塞，無法通過。

跑馬地

跑馬地箕璉坊上海滙豐銀行華員職工宿舍對開之山邊，昨日凌晨五時發生山泥傾瀉，將該處一條橫巷及三部私家車淹蓋，並將該宿舍停車場之鐵絲網推毀，闖入停車場內。

上址住客立刻報警，警員及工務科人員到後勘察，將該處暫時封閉，至昨午三時許，由工程人員將三部汽車拖走，住客暫時無須疏散。

南風道

又在南風道十八號對開之右上村山村，昨凌晨五時許，亦因豪雨引致山泥傾瀉。受影響之木屋爲該村四八四號及五二三號，該處對開的平台上設有一間鋅鐵搭成的廚房，在昨日凌晨五時許，該平台下之泥發生傾瀉，結果該間廚房隨即塌下，兩戶人家共十名男女，均離開險地及報警。

警員及工務科人員稍後到場，認爲他們需要疏散，同時又發現山頂上有五間木屋有危險，即着該五戶人家疏散，共有數十人。

卑路乍街

由於西環卑路乍街七至十一號對面之山坡出現危險，介乎西祥街與衛蘭街之間的卑路乍街需要封閉，禁止車輛及行人通過。

該山坡高約近百米，在連日豪雨下，前日已呈險象，居民即通知警方，由有關部門派員到場，視察後將該段路封閉。

藍田木屋

藍田長龍田村一間木屋昨晨受山坭傾瀉影響，居民需要緊急疏散，由於山坭可能繼續瀉下，威脅附近另數十間木屋，房屋署及有關工務人員目前仍在視察，是否需其他的木屋居民疏散。

據悉，受影響之木屋，共住有兩伙人，一伙戶主李金水與兒子同住該戶，另一伙戶主叫曹炳，一家四口居住，他們六人獲暫時安置在附近的臨時庇護所暫住。

據他們表示，昨日下午二時開始，已發現少量山坭瀉下，至今晨九時許，瀉下山坭漸趨嚴重，於是報警。

柴灣兩村

另一方面，柴灣兩條村亦發生水浸事件，分別爲大坑東村及太平村，村民需要緊急疏散，受影響達十五戶六十八人。

據工務署路政部發言人指出，由前日至昨日，共接獲五百多宗水浸及六十宗山坭傾瀉報告。

受水災影響最嚴重的新界西北區，洪水已開始逐漸退去，據部份村民指出，前日傍晚時，雨勢減弱，洪水開始退去。

元朗錦田

至於元朗錦田，由於前日洪水暴發，引致食水管爆裂，整區全無食水供應，昨日當局在中午時，派出運水車，每隔半小時運送食水給村民。

新界交通方面，葵涌及九龍的一段青山公路亦發生山坭傾瀉，影響來往交通，當局將呈祥道一段青山公路封閉。

山頂盧吉道一段 斜坡路突下陷

形成卅呎長二呎闊大裂縫

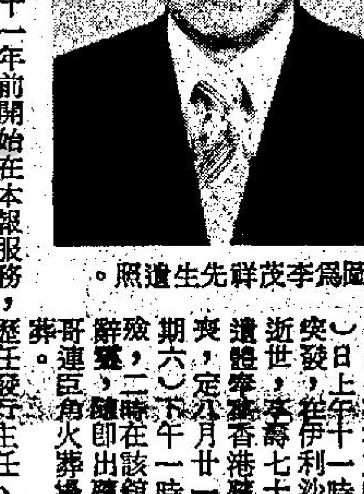
【本報訊】昨日滂沱大雨中，山頂盧吉道一段斜坡突發生下陷，形成一條卅呎乘兩呎的大裂縫。

事發於昨午二時半，盧吉道約三分一路面突告坍塌，估計其面積過十二呎乘四十呎左右。

工務局在事發後，隨即封閉盧吉道一號至廿八號的車道，地陷路段爲該處廿五及廿六號住戶門外，據現場環境觀察，住戶地基與路面塌下部分頗遠，故不會影響該處的任何建築物。

盧吉道廿五及廿六號[illegible]，據現場消息謂，地陷影響一條小型輸水管斷裂。

本報廣告主任李茂祥先生病逝 本月廿一日出殯



圖爲李茂祥先生遺照。

本報廣告主任李茂祥先生，不幸於昨（十七）日上午十一時心臟病突發，在伊利沙伯醫院逝世，享壽七十七歲，遺體奉移香港殯儀館治喪，定八月廿一日（星期六）下午一時卅分大殮，二時在該館大禮堂辭靈，隨即出殯，奉柩哥連臣角火葬場舉行火葬。

李茂祥先生於五十一年前開始在本報服務，歷任發行主任、出納、及廣告主任等職，一生工作勤懇，盡忠職守，在中文廣告業中甚得同業推戴，曾任廣告聯誼會理事長，主持廣告訓練班，作育人才不少。李先生生前爲人和藹可親，在同業中向有「好好先生」之稱，今噩耗傳來，友好莫不同表悼惜。

李先生遺繼室陳杏芳女士，子靖江、穎常，女聯芳、淑嫻、美田、淑雯、淑儀，均已成材，或經營商業或服務社會，男女孫五人，外孫四人，兒孫滿室，堪稱福壽全歸。

文教團體籌備慶祝雙十國慶

【本報訊】港九文化教育新聞影劇各界人士一百餘人昨假中國文化協會集會商討慶祝即將屆臨之中華民國七十一年雙十國慶紀念。

會議於下午三時舉行，當時正值大雨滂沱，但參加者仍頗踴躍，足見各人士之愛國熱忱，與會人士公推中國文化協會副主任委員沈亦珍担任主席，主持會議。並由籌備會總幹事馮鎬提出報告。

會議結果除一致贊成隆重熱烈慶祝今年之雙十國慶外，並決定即席成立籌備會，推定籌備委員及各組工作人員，以便積極展開各項籌備工作。

港九文教界今年慶祝雙十國慶將分別在港九兩地舉行盛大之慶祝大會及酒會，料屆時又有一番盛況。

海外信託銀行西貢支行開幕

【本報訊】海外信託銀行年來不斷拓展，範圍及於港九新界繁盛地區與新開發之市鎮，本月十四日又在西貢開設該行之第四十九間支行，爲該區各界人士服務。同時舉行酒會招待嘉賓。

當日在場招待嘉賓者，有該行董事長黃長贊，董事總經理張承忠，首席總經理鍾朝發，總經理張啟文及副總經理鄭瑞生等多人。開幕酒會上，到賀之嘉賓有西貢鄉事會及坑口鄉事會各首長，同業及各界人士甚衆。

海外信託銀行西貢支行開幕各首腦留影。

港九旅行消息

△晨暉旅行隊：廿二日「炎夏嬉泳白臘灣」。晨八時十五分紅磡碼頭天星綫側。白臘灣位於船灣洲，被稱爲一級良灘，背枕萬宜水庫，海灣迴環，水靜沙幼，垂釣嬉泳樂逍遙，租備樹蔭村屋乘涼坐。全程漫步不足半小時。交通券十元。另街車八元自費。領券：旺角上海街四八九號安泰洋服。土瓜灣北帝街四號側新美圖章。中環威靈頓街四十九號側美聲電器。定券電話：〇——六四八〇四一三鄭兆祥。

△正剛隊：廿二日遠足漫步，暢遊北區勝景，畫眉山上高歌，龍潭古廟西藏，麒麟崗中環覽，隊友個個散顏。古洞水塘回程，糧水自備，交通十元，贈參考資料。晨八時半紅磡碼頭開車，領券宜速。領券處：灣仔莊士敦道二一四號二樓青文書屋。旺角西洋菜街五十六號二樓田園書屋。

△山海之友：本週末即廿一日特別[illegible]

、沙田馬場巡禮、彭福公園、麥理浩徑十段，午間往流浮山裕和塘進膳。全日冷氣車連午膳四十五元。（二）海綫：上午八時半同上址出發。大浪西灣海浴，漫步萬宜坳，雙鯉石澗等。連街車廿五元。券站：香港皇后街廿二號廣鉅源，旺角砵蘭街快富街單邊友聯印刷。電話〇——二一七五四七。

……間道公園乘車經黃石長港轉船直達塔門島全名勝，海風拂袖可避暑，午自野餐，亦可臨時參加海鮮茶餐，喜泳者下午再送蛋家灣清水灘泳。全日多程車船廿七元。即發券額滿即止。山東街瓊華樓對面超冠沖印，士丹利街五八，大道中一三五佳麗，灣仔克街正光書局。

△山林旅行隊：廿二日（西沙漫步），晨九時半西貢巴士總站集合出發，途經黃竹山新村、五鄉聯塗學校、茅坪、水源地大休。午後，經吳家村、桑婆坳、花心坑、小瀝源散隊。糧水自理。詢問夜七至十一時，三一七一三〇九二五，劉。

△優悠旅行隊：本週日猴塘踏木。上午九時在九龍城碼頭開車，北潭涌轉街車前往猴塘溪，本溪流[illegible]至下午三時回程，杜國楊[illegible]

美國巴拿馬財務　美國巴拿馬集團聯營機構

自動續期存款行情

	一個月	三個月	六個月	一年
[illegible]	12.75%	14.00%	14.25%	14.15%
[illegible]	12.25%	13.75%	14.00%	14.00%

金鐘道95號統一中心22字樓　電話：5-294311-3

商業

樂信婚　男女大學生擁優秀客戶　嚴謹效高免費電訪問　女有理者可減免客特多　大量客委託擇偶即供選　有限公司　九年　拾線10-7時★週六10-4　假10-1時★週一休　大道中37號八樓★電腦美加彩澳錄

電腦約會　留學生主辦電腦品格測驗爲未婚男女選出適合的異性友伴服務性質附同郵信封郵票資料備索　沙田愉城苑15FD4美加社會服務

幸福婚姻服務有限公司　服務11載首創電腦彩綠　否隨意時間長地方大約洽便無看更免　九龍尖沙咀河內道二號五樓按④　10-9時③689986③665857　求偶傑中地優客多擇配易　撮合遍世界求佳偶此中尋　謝傳播訪問132次美加澳設分行　囍

徵求

工商晚報　分類廣告　銷數廣　效力大　收費廉　每段大字四個、小字三十四個　每天三元（日晚聯刊每天六元）、醫藥類每天三元　不折不扣，以四段爲限（聯刊不在此限）　涉及法律性廣告，請攜同身份証　合刊處

（一）中區辦事處利源東街八號地下　電話：二弍五四九五・二弍壹弍三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部　電話：二七九三零七・二八零七零八
（三）彌敦道壹零零號東英大厦弍零壹室生記租務處電話：六九八五五八
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大厦生記租務處電話：八零三七九七
（五）九龍城周生生珠寶金行有限公司（太子道四三二號）
（六）青山道周生生金行有限公司（青山道三二六號）
（七）油蔴地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（八）旺角周生生珠寶有限公司（彌敦道七零七號）
（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道卅七號L）
（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）
（十四）九龍太子道一五七號彌敦道交界東平大廈地下麗紅屋
（十五）荃灣沙咀道一一四號地下壁畫時計中心

招租　紅磡碼頭利寶街其　渣打銀行龍圍閣電梯　字樓11號兩房八四　租弍仟陸佰晚六至八時洽

招生　你要學嗎　你能運用正確文法字典音標而學會講寫流利英語對答嗎　II-531911　由初學教起至能講能寫　會話班三月能流利對答　拼音班一月能拼各生字　來學到府個別合班任擇

發揚傳統學術・培育健全人材
菁華中醫學院
一九五三年創辦。招收：第三十屆各級男女學員。課程：第一年基礎醫學　第二年應用醫學　第三年臨床醫學。附設：㈠研究院　指導研究傳統醫學培養師資　一年結業頒發研究院文憑。招16屆研究員。㈡函授部　隨時申請入學。報名：①灣仔馬師道國民大廈四樓本院　②北角英皇道321號皇冠大廈菁華藥行。院長：范兆津

工商日報　工商晚報　分類小廣告　效力大　收費廉

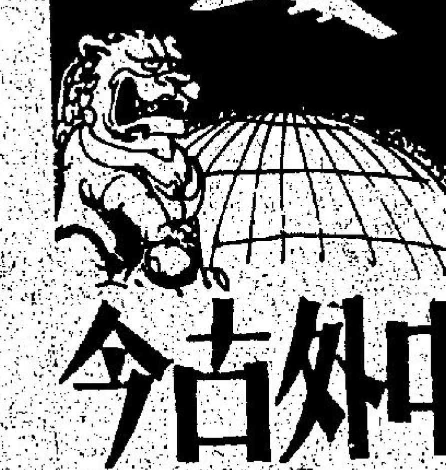
你就是救星　垂危的病人急需輸血　請即到紅十字會捐血　電話：二一八二〇弍壹

工商晚報
工商晚報新面貌

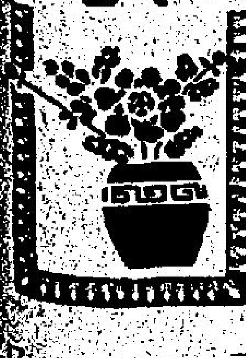
數位名馬評家　提供搏殺貼士

馬圈新聞　爲你報導

經濟兩大版　專家論股市　每日上午收市價位刊齊



中外古今　每週一、三　分析世界大事　中外奇趣摘錄



消閒副刊　下午茶

一劍橫天北斗寒

東方玉

小紅道：「[illegible]人心險詐，小的看得出來，他們是決不會放相公離去的了。」

阮天華笑道：「看妳倒像是老江湖了。」

小紅臉上一紅，說道：「相公是說我年紀小了，小的跟隨大娘多年，江湖上的事，聽也聽多了……」

話聲甫落，忽然眨着眼睛，口中咦了一聲，說道：「相公咀唇好生蒼白，可有那裡不舒服嗎？」

阮天華道：「沒有呀，唔，我感到身有些發冷！」

雙手握握拳，感到自己指尖冰冷，忍不住了一個冷噤！

小紅吃驚道：「相公莫要着了涼，你還是到床上去躺一回吧！」

阮天華也感到身上確實有些寒颼颼的，這就

聲。

小紅移過一把椅子，坐在床前，過了一回，耳中聽到阮天華發出呻吟之聲，心中不覺一驚，輕聲叫道：「相公，你那裡不舒服了？」

阮天華沒有作聲。

[illegible]這可怎麼辦好？」匆匆走出房去，剛行到走廊轉角，就看到青衣使女一手提着一把銅壺迎面走來，這就叫道：「姑娘。」

青衣使女忙道：「可是公子有甚麼吩咐麼？小婢正要替公子去沖茶呢！」

小紅道：「不是，我家相公敢情着了涼，燒得好燙！」

青衣使女聽得一怔道：「公子身子不舒服？那怎麼辦，總管要晚上才能回來。」

小紅急道：「姑娘，這裡附近不知有沒有郎中？」

青衣少女直是搖頭，說道：「咱們這裡數十里沒有人烟，那有甚麼郎中？祇有等總管回來再行設法了。」

小紅急道：「那怎麼辦？好姐姐，祇有妳想辦法了。」（六八）

歡場

杜朗

簽署分居書

幾天之後，小萍約了她的飛仔老公阿亮，和幾個在江湖上行走的老叔父，大家三口六面說清楚，並且雙方簽署分居書。

阿亮在那班老友面前，擺出一副恭恭敬敬的樣子。

其中一個老叔父對阿亮說：「後生仔，在江湖闖蕩，要講義氣，實牙實齒，收了錢之後，再也不能給小萍火麒麟添麻煩！」

「當然，這個當然，你們可以絕對放心，我這個人講話一向守信，一就是一，二就是二，絕對不會要花樣！」阿亮一副恭敬馴服的樣子。

「很好，既然大家把話說清楚，你簽了紙，拿了錢，便可以走了，以後，你和小萍，大家各不相干！」

「是的，是的，我知道！」阿亮哈着腰，從火麒麟手上接過八萬元，便向在座各人告辭。

幾個叔父完成了任務，也分別向火麒麟和小萍告別。

這時的小萍，無限高興的望着火麒麟，萬分感激在說：「火麒麟，我真不知道該如何向你表示我對你的感激！」

火麒麟見小萍眼中閃着一點淚光，對她道：「別說這些話，總之，你能夠不受阿亮的氣，我也十分高興！」

小萍用手帕署為揩拭了眼淚，把嘴巴移近火麒麟的耳邊說：「分居的事辦妥了，我的心情特別高興，你到我家裡去休息一會吧，我要好好的報答你！」

火麒麟見小萍眼裡含情，明白她的意思，終於跟她回到她的香閨。

小萍為了表示對火麒麟的感激，對他的服務，十分週全，可以說是前所未有，令火麒麟感到十分享受，認為這一次所花的錢，實在值得。

經過一番享受之後，他對小萍道：「這裡是你和阿亮同居的地方，為了避免他來騷擾，我看，還是搬到別的地方居住，你認為怎樣？」

「我沒有意見，總之，現在我整個人全屬於你，你要怎樣做都可以，你要我走向東，我絕對不會走向西！」

「唔，你既然同意了，就由我來計劃吧！」火麒麟對小萍說。

初時，他本來打算買一個小單位，作為金屋藏嬌之所，後來回心一想，目前還未真正摸清楚小萍的心意，如此快便買樓給她，未免冒險，所以，決定暫時先租一個單位給小萍，待日後看清楚之後，再決定是否買樓給她。（一〇四）

抱犢崮

鐵嶺遺民

官軍進剿

就當臨城刧車案件鬧得最熱鬧時，北京政潮也在展開，擁黎元洪的一派與擁曹錕的一派，由暗鬥轉為明爭。

本來迎黎元洪復職，曹錕及保派諸人均不贊成，是吳佩孚同洛派人士一力促成，吳佩孚當時擁黎出山，目的在使北京政府取得合法地位，在黎元洪退位時，總統一席自非曹錕莫屬，順理成章，不怕反對者有所藉口。當時正在擊敗奉系之後，吳佩孚聲望如日中天，曹錕不能不屈從吳佩孚的意見。到了黎元洪復職後，曹吳之間歧見日深，保洛兩派也正式分家，及至羅文幹案件發生，兩派爭執已經公開化，曹錕擺出不惜決裂的態度，吳佩孚為了顧全大局，保持直系團結，不能不低頭，從此不再過問北京政府的事。保派佔了上風，就開始進行倒黎及大選活動。

曹錕也明白總統要議員選，要當總統非同議員拉好關係不可，於是就開始拉攏議員，將一批親近的議員，聘為巡閱使署的顧問，月送車馬費二百元，由於第一次發津貼出了麻煩，以後改以省區為單位，每一省區的擁曹議員，指定一名議員統率，名為主任，關於發津貼及聯絡事宜，統由主任負責，有了組織，一切就上了軌道，不會再發生亂嘈嘈爭吵事件，步調劃一之後，曾開始進行倒黎擁曹的活動，這批議員當時活動的方式是採取憲法分期公佈的辦法，準備先制定總統選舉法，先選總統，由下任總統公佈憲法。

黎元洪方面也採取了針鋒相對的措施，黎元洪當然沒有錢去收買議員，祇有從另一個角度着手，首先是延長議員任期，因為議員任期自民國二年算起，除去中間不能行使職權的一段時間，也已經屆滿。政府此時藉口不能進行選舉，暫時將議員任期延長，這一點對於議員的好處，實在尤勝於每月支取二百元車馬費。

次一步驟則由政學系一羣政客李根源、谷鍾秀、張耀曾等人組成「憲政會」，促進制憲工作並且準備在總統選舉法上加入「現役軍人不得當選總統」一條，如果李根源等人的構想成功，曹錕則永不能當上總統，保派對此自然又急又恨，就想辦法應付。（八六）

晚唱

米高

日本佬教科書係學港商

日本篡改教科書攪出大禍，全世界華人都鬼殺咁嘈。唔好講第二度，連香港呢個民族意識最少嘅地方都攪簽名逐動，而且情況係空前咁激烈，過去好多次簽名運動都係小貓三幾隻，今次就巴閉喇，的市民主動去排隊簽名，呢樣嘢係香港人第一次。過去的人排隊都係攞着數，好似買樓買馬牌之類。

以抗議嚟講，今次認真搵㗎，第一日已經有八萬幾人簽名，有鬼佬有華人，所以今次個份簽名抗議書可能有一百幾十萬個名係度，要搵個貨櫃先至運得到日本。當然，好多人奇怪點解日本佬要改教科書，批改侵華史實。

呢樣嘢好值得同情。

佢嘅情况同香港一樣。香港的教科書都係年年改，淨係今年，中四同中五嘅教科書改咗百分之一百。年年係咁改，邊有咁多嘢改。日本嘅情況可能一樣。佢地的歷史教科書可能又係一年改一次，改咗咁多年之後，真係乜都改晒，唯有將的真正嘅歷史改埋。「侵華」改為「進出」，「南京大屠殺」改「混亂中殺人」。所以，香港的出版商都要小心一的，年年改課本好危險。

可能第二日出個的數學教科書改到一加一等於一，歷史書又會改到香港以前係英國國土，唔係割讓地。

事實上，年年要改教科書，又好難為班出版商，有好多嘢已經改到無得改，係要佢地改可能就真都改到假，唔錯改到錯。

日本佬可能係學咗香港出版商，年年要改教科書，冬冬改出個大頭佛。

現場

奇能士

[illegible]類似的案件，我記得，當時有兩個人被判坐電椅。」

[illegible]續他未完的故事：「有一天，一個警察組長洩露了威特家族在那個地區見不得人的一面，當時，沒有人知道這個警察組長為什麼說出一切，他也未對人解釋過，這個警察組長叫波比——也就是今天愛茜小姐所見到那個被殺的人，他若不是為了宗教信仰的關係洩露了威特家族的見不得人手段，便有可能是分紅時受騙，致使他感到憤怒而把醜惡的真相爆出來。」

大衛向愛茜和占美兩人望了一眼，他們已經聽入了神：「不管他的理由是什麼，據波比威特說，威特一幫人不僅操縱了那個地方，而且還操縱其他的地區，差不多地方勢力人士，全是他們的家族——當然還包括死者波比威特在內，以及——呃，我忘記了他們某些親屬的名字，他們是警察，在那個地區任職，控制了整個地區！」

「它很快便成為報上最轟動的新聞，因為這是一種封建式的作風。這事使會威特家族感到尷尬，但是，後來卻漸漸變樣，因為這件事不單只是威特家族的事，還暴露了某些官員的腐敗和貪污罪行，其中包括勒索、縱火、謀殺等……」

一直坐在一邊聽大衛說話的愛茜忽然有一種感覺，眼前的兩個男人，已經將她忘記了，雖然，他們兩人是在對她說話，他們所感到興趣的，她卻一點也不覺得有興趣，而且不想聽。

政治貪污、腐敗、謀殺、縱火，這些事件，對她來說，一點都不實際，即使大衛可能是在對她暗示，波比·威特被槍擊的事件，可能和他所說的威特家族有關，但是，她只希望這件事早點結束，她並不想知道它是怎樣開始的。

大衛點了一下頭說：「你說得對，的確曾有兩人被判死刑，還有十多人被判不同的罪名！」

「但是，上述事件，並未使威特家族頻滅，這家族的遺傳性性格似乎仍然在作祟，在我們逮捕到的犯人——從偷竊案到謀殺罪，他們竟然都流着威特家族的血統！」大衛繼續說。

愛茜這時突然想起最初在警廻裡見到的警官，便接上嘴說：「是不是像馬田威特警官一樣？」

大衛頓有點為難的皺了一下眉頭，遲疑了一會說：「不錯，我們不能否認一個事實，馬田威特確是家族的一員——」（十一）

明年的春天

天南

「好了，別自負了吧！」婉華看她一眼：「妳不要太得意，如果妳真想和他做朋友，妳要加些小心！」

「加甚麼小心？」

「妳千萬不要把自己當做億萬富翁的小姐，要當做和他差不多的身份才行，妳仍然開口買他辭職，閉口說買車給他，他即使不生日早感也會使他覺得妳有些恃富淩人，對妳的印像會不好的，妳認為我說的話對不對？」

「……」她想了一想：「對，妳說得對。」

「好了，現在已經算是開始了，以後可以不用我來幫忙了吧。」婉華笑着：「而且從此以後，恐怕也沒有時間再見了。」

「妳真說得過火，怎會沒有時間見妳呢？」

「現在不和妳爭論，到那時妳就會承認了！」

娜娜笑一笑，沒有出聲，心裡卻有一種從來沒有的甜蜜滋味。好似往日和莊尼在一起的甜蜜日子又復活起來。想起向焯雄，感到甜蜜，想到莊尼，又感到悵惘！

一直回到家，思想依然煩亂得沒有辦法清理，早早地上床便睡了。

×　×　×

娜娜早早地睡了，但焯雄卻睡不着，他回到家時，淑儀仍在等他。

「這麼晚才回來？」她一見他回來便說。

這時還不到十二點，在娜娜看來，卻還早得很，但在焯雄他們每晚十時左右便上床的人卻是非常之晚了！

「看電影看晚了。」他一面脫衣服一面說：「伯娘呢？」

「已經睡了，今晚玩得怎樣？」她笑着問。

「一同吃飯，再去半島酒店喝茶，然後來九點半的電影。」

「哦！節目真豐富。」

「妳猜我用了多少錢？」他得意地問。

「一頓晚飯要一百至二百元左右，再喝茶，再看電影，」她算了算：「她們有車，不必花車錢，你至少用了二百五十元吧。」（一〇一）

小說　情殺

嘉嘉

他叔父高大的身體，頗似眼前的王可昌，不過，他叔父的長相卻不如王可昌那樣開朗，也許是因為身為盜掘團的首領，所以，臉色顯得比較嚴肅。

「這是叔父臨終的照片。」王可昌補充說明。

樹榮仔細一看時，大部份的人都站着，祇有中間的兩個人坐在椅子上，在那兩個人的頭上，打了兩個×的記號。

「這是甚麼意思？」樹榮問。

「他們是大熊和小熊，我叔父就是被他們殺死的，因為我不知道他們的名字，所以我就這樣叫他們。」

這時候，王可昌那雙平時顯得悠閒而溫和的眼睛，突然發出異樣的光芒，樹榮倒是第一[illegible]的挖掘隊，並不是從事學術研究的學者，而是挖掘古物銷售古董的店子。

因為大熊這個傢伙，滿臉鬍鬚，所以，王可昌才冠以熊的名稱，小熊看來很年輕，但卻給人一種長年生病的感覺，雖然他跟熊的意象毫不相干，但跟大熊屬於同一夥人，所以才又冠以小熊的惡名。

那張照片，在野外拍攝的，但四周卻是寸草不生的廣場，也許這裡就是古墓的挖掘場子。

其實，來自新加坡，商討有關合作挖掘古墓的事情。因為叔父對於古墓的地點非常熟悉，故有意加以利用。

可是，祇要他們一且知道比較有希望的古墓地點時，他們一夥人就不讓叔父加入，因為挖掘出來的戰利品，都要公平的分配，所以，叔父的存在反而成為他們的眼中釘。

當大熊和小熊從叔父口中，獲悉古墓方面的各種知識之後，他們就把叔父謀殺了。（二）

八公散記

後碧山

十七：四德堂傳奇

包當在包家村經營的「談話室」，即係供人吞雲吐霧的歷格，每日挑燈焚化的煙土，約需好幾斤，一向自有毒梟份子供應貨源，恰巧那年大陸方面禁煙轉嚴，雲土來源較稀，致港價不斷上漲，包當為維持煙格供銷量，不得不四出張羅現貨，以高價收購秦鳳較差產品，冒充雲土供客享用焉。

足夠道行的阿芙蓉癮君子，尤其出得起銀紙的真正玩家，非上等雲土實難敷癮，唔頭貨一辨郎拆，是以包當為求貨源而感困難。

此時，兒子包威卻拿出道地雲土十八斤，而且能比市價更便宜的售價讓給老子，老子也不追問來源，還讚賞乖仔夠叻夠醒，照價付予現金八千元。

包威到手巨款，躊躇滿志一肚密圈，認為美人小香儂到這筆銀紙，實行倒貼我小白臉，用作營造一個「二人世界」，足夠佈置十分舒服的安樂窩，快活過神仙了。

其實，包威做了老襯羊牯，卻毫不自覺，敝天喜地把銀紙如數交還小香。

半個世紀前的物價，銀紙認真好使好用，租層近千尺的洋樓，月租不過百元，佈置一層豪華雅寓所，千餘元，也啱設備都齊全，因此包威興緻勃勃建議遠離港島，選擇花墟附近建立一個消遙窩。

小香收下銀紙，對包威的姘居獻議，樣樣都舉手贊成，並約定翌日在花墟迎頭聚合，一同去攞屋可也。

當日，小香即與心上人阿火聯袂高飛遠颺，兩人攞脫了獨腳龍的控制，乘坐一艘印尼貨輪，飄去南洋，拍檔創世界了。

同時晚間，獨腳龍由穗返抵港島，發覺妾侍小香捲席潛逃，再據手下情報所知，小香係與一個包家村二世祖來往甚密，諒來勝惑小香夾帶私奔者，定必包家小子無疑。

何故耳目繁多的獨腳龍不諗阿火那一庘？原來阿火藉口返鄉探親，暫離職守月餘，其實他與小香早有姦情與預謀，留港秘密作比翼雙飛鬆之故，卻着意嫁禍給包威，轉移獨腳龍的注意力吧了。（四一）

九劫胭脂

諸葛青雲著　余丹青插圖

157

六：風波起頃刻

李夢華點頭接道：「皇甫姐姐記得不錯，但你當時並未啃啞絕音，由此可見，恐怕綠色丹丸，對姐姐暨其族人，不太適用？」

青芳在旁，見皇甫貞與李夢華無法決斷，遂比了一些手式。

皇甫貞懂得青芳所比手式之意，是想由她以身試藥，倘若證實有效，再由族人服用，遂蹙雙眉，搖手說道：

「青芳妹子，你這想法不行，『血太極』、『陰陽殺手』羅鐵心向稱窮凶極惡，這些丹丸，若非對症解藥，便是絕毒之物，不宜以身試險！何況，藥祇一粒，你全族中毒人數，共有三十五六之多……。」

說至此處，皇甫貞忽然住口，與青芳、李夢華等一同目注「紅葉谷」口右方松林之中，由皇甫貞發話問道：

「林內尚有何人？請出一會！」

松林之內，果然從一株赤松半腰，飛縱下一條窈窕人影，到了皇甫貞等三女之前，抱拳為禮。

李夢華一見來人竟是在「凌雲觀」中，被鄢凌風氣得離去，使自己頗對她安危關切的胡冰心，不禁大喜叫道：

「冰妹，你怎會趕到此處？來來來，我為你引見一下，這是我多年知交，被武林中好事之徒，並稱我們為『紅衣三煞』的皇甫貞、青芳姐姐……」

胡冰心聞言，立向皇甫貞、青芳，恭恭敬敬地，抱拳行禮。

李夢華又向皇甫貞等笑道：

「這位是我新近才結交的胡冰心小妹，她是『雲中鳳凰』冷紅綃前輩的唯一得意弟子……」

胡冰心一抱雙拳，向李夢華笑道：

「華姊請恕小妹慢叙別情，先告正事，這三粒丹丸，全是羅鐵心特煉毒物的獨門解藥，紅丸化血、綠丸冷魂、黑丸絕音，鳳姊姊以及族人，祇消以山泉，化開黑丸，分藥水，則咽喉腫痛的奇毒自解，紅丸、綠丸，尚可留待後用！」

李夢華奇道：

「冰妹怎會對羅鐵心的『陰陽教』秘密，知曉得如此清楚？」

「家師於『峨眉金頂』，有事『巫山』途中偶然得悉羅鐵心重出江湖，組織『陰陽教』的機密，並知業已派人向『小桃源』鳳氏家族下手，以期還索『續斷神膏』，供羅鐵心另一好友龍玄的療傷之用……」

天涯乞食

從前上海某畫家，畫了一幅乞丐圖，圖中的乞丐手裡拿着一根竹杖和一隻飯籃，向前走路，後面跟着一隻狗，似乎在狂吠着，並且題上：『天涯覓食圖』又附了一首五言詩：

我討我的飯，
與汝甚相干？
可恨勢利狗，
祇咬破衣衫。

感時賦詩

前清時江南蘇州府某年大旱，百姓盼甘霖潤禾，太守沒有辦法，唯有日夜祈求神靈降雨結果毫無應驗。有一狂生做詩嘲笑道：

太守勸求雨，萬民皆喜悅；
三更推窗望，明月。

太守聽後大怒，令衙役拘捕，並要他做詩贖罪。剛巧太守夫人經過，此生不改舊態，仍道：

遠看如麗娘，近看如土膽，
金蓮剛三寸，橫量。

太守更怒，因而將他流配。臨行時，母舅來送，並勸誡他：『你因做歪詩而獲罪，今後應當改過。』由於母舅是單眼瞎子，所以哭泣時僅流了一行淚，此生不覺失笑，說：

充軍到新疆，見舅如見娘，
二人齊下淚，三行。

海運·百樂 H704646 K678090　第49天　即日五場　鬼驅人　兒童不宜　杜比立體聲　打破一切恐怖片紀錄　海運午夜場：驚險血戰

京都·凱聲　寶座最威　12點半 兩點半 五點半 七點半 九點半　五場請早　歐洲公司靈異傳奇特技片巨霸　巫術神劍　杜比身歷聲　不宜兒童　美色勝慾　復仇狂殺　亂世英雄　氣壯山河　特技奇觀　千變萬化

新樂·寶石 K618167 K657116　今天五場　狄龍公司精選美感色情電影！　春風吹又生　精力消不盡　春風吹又生！　搏殺　新樂明早

新都·快樂 K666148 H773496　今天五場　狄龍最新色情電影　春風吹又生　精力消不盡　春風吹又生！　快樂出籠馬　新都明早場：甲霸一元

富都·樂聲　滿狂第二週　張艾嘉 鄭則仕 任達華 曾志偉 古嘉露 主演　夜驚魂　新藝城大喜劇　緊張開心　富都明早場：查萊泰夫人

龍華·油麻地·福星　龍華第五週二場映　新藝城大喜劇　夜驚魂　張艾嘉 鄭則仕 任達華　油麻地福星五場　天賦本錢 盡情欣賞　性的奧妙

國泰·金門·民樂　第二週　民樂加開午夜場！　張艾嘉 鄭則仕 任達華 曾志偉 古嘉露 主演　夜驚魂　各報影評大讚

碧麗宮　叫好叫座今天四場　放映時間 兩點半 五點 七點半 九點　請早定座　笑中有淚　紐西蘭　闖進你生活的電影！

娛樂·寶聲·明月·黃金　最後兩天　今天五場　未看從速　後天盛大獻映：如來神掌　李沛權導演　82家房客　劉家輝 惠英紅 主演　兒童不宜

翡翠·文華·亞洲·蘭宮　最後兩天　今天五場　未看從速　後天盛大獻映：如來神掌　李沛權導演　82家房客　劉家輝 惠英紅 主演　兒童不宜

新大華 3-841199　狂滿！五場請早！　「老夫子」監製人胡樹·儒港日合作巨獻　叮噹　八寶　九十分鐘大電影！　粵語對白·份外親切

大華　最後今天五場　歐陸發行底褲暴露性感電影　濃情蜜意　明天映：滾軸溜冰的士高！

倫敦·國都·影都 K661056 5708861 K742611　今天盛大獻映　請速訂座　大人細路歷險記　重重歷險　絲絲溫情　大人知危險·細路要歷險　小孤雛拍拖走天涯

普慶·明珠　今天五場獻映　帝國反擊戰　明天五場獻映　星球大戰　明珠午夜場：血美泰　後天：油脂續集

總統·麗聲　第二週　麗聲加開午夜場！　張艾嘉 鄭則仕 任達華 主演　夜驚魂　各報影評大讚

華聲·金冠 3-617169　五場　杜比音響　U潛艇 96　連日滿座今天五場　巫術神劍　兒童不宜　杜比身歷聲·高度刺激

利舞台·華盛頓　寫實戰爭片！杜比立體聲　觀眾有如置身潛艇一起作戰！　U-潛艇96　今天獻映　華盛頓今午夜場：奪命錢

嘉年華·大古城 H670421-5　嘉華滿日　狂五日場　寫實戰爭片　U潛艇 96　最後今明兩天　鄧光榮 黃錦燊 合演　血洗唐人街　後天獻映　如來神掌

麗華·珍寶 3-921958 3-206506　最後今明兩天　鄧光榮 黃錦燊 鍾慧冰 合演　血洗唐人街　後天獻映　如來神掌　麗華早場：太極元功

皇后·皇都·嘉禾　最後兩天　血洗唐人街　鄧光榮·黃錦燊·鍾慧冰　偷情淫娃　後天映：如來神掌

順利　最後兩天今天五場　電話：432659　清水灣道順利邨　82家房客　後天獻映：如來神掌　23M,29,42,209 巴士直達

大光明　今天獻映　狄龍公司精選美感色情電影　春風吹又生　明早　冷血紅番

木美人栩栩如生 莽男子走前一吻

在澳洲雪梨的一間百貨公司，有一個男人去吻一名美女，這個女人怎能任陌生人亂吻呢？說穿了是一個栩栩欲生的木模特兒。百貨公司的窗櫥，起了很大的革命，特別是製成與真人大小的玻璃纖維或塑膠模特兒，吸引許多顧客，據調查所知，有些男人經常去逛公司，是爲了某一個樣子的木模特兒而着了迷。

但是木模特兒不僅是公司內的陳列品了，一間工廠的辦事處打開了門，迎人的一個赤條條的金髮美女，這是使人驚訝的。不過，再走進去，又看見數百個金髮、紅髮及褐髮的美人，她們有不同的化裝，非常迷人，防客真想上前吻她一下，及抓她一把。她們全是新的眞人大小的木模特兒，木美人也不斷地改變她的外貌的。

這些美女是用什麼製成的呢？是用最新式的原料製劑，新成份構成的玻璃纖維。以墨爾砵的這一家非特滋萊公司的工廠來說，是頗爲特色的。主持此公司的是卅四歲的馬利奧，兩年多之前，接收這一間財政上有病態的公司來經營，很快就生意滔滔，他說：「做木模特兒是一項新的挑戰，必須要有新的發明，才可以從另一家同業，搶得他們的生意。」

他的成功是使到木美人與活的美人無異，有迷人的外貌，巴不得上前擁吻她們，才是做到了吸引目的。

他發現有迷人的木美人穿上了新的時裝，顧客忘掉了那僅是普通貨色的時裝，但可以賣很大的價錢，幫助推銷上，有巨大的成功。另一個心思，是他要製造木美人，係某一個世界名女人，譬如頗像著名攝影模特兒狄波拉阿丹滋，女人極爲欣賞，樂意買她身上的一件新衣服了，這是專門化的事物。

他的廠內的化裝主任柏特赫亞布瑞的化裝的趨勢，由眼眉以至朱唇的化裝，均極有研究，髮型也是最新潮的，可以說是超越時代。

過去百貨公司的木模特兒，令人看來可怕，現在是可愛，想一親香澤，馬利奧說他很知道每一種發明是要現代化的，因而受世界歡迎，現在澳洲的木模特兒的出口，佔了世界的一半，也就是說我們在公司內看見的模特兒，半數是澳洲的。

每星期出產約一百五十個，每個售價是約五百美元，當地的百貨公司全是此廠供應的，米爾比芝公司的經理說，模特兒極似眞人，是有很多証明的。有一次送貨，把一個木美人放在一個辦公室內，那個主人，對着模特兒講話一分鐘，吩咐他去做一些事。

後來才啞然失笑，發覺是對着木頭講話，他說：「因爲木美人穿上了我們的一個女同事的同樣的衣服，因而才有此誤會。」他幾乎要拍她的膊頭呢。

有一個部門是專門修理損毀的木美人，面孔裂開及爛了少許，均可以送來再加整理。不過，據說一個木美人可陳設卅年而不會損毀，使用是很上算的。（汗林）

栩栩如生的木美人

爲十便士殺人

兩個學生強盜兇殘地殺死了十五歲大的羅拔·福特—祇爲了十便士。這個十多歲大的足球迷拒絕給他們十便士的時候，他們便將他殺死。這次不幸的事情，是發生於羅拔與女友於夜間約會完畢互相吻別的幾秒鐘後。

這兩個殺人者是十五歲的約翰·麥卡拉斯基與十四歲的李文·雷諾斯。當時羅拔正在獨自一人步行回家。

當這兩個殺人兇手在倫敦地方法院提堂的時候，這三個男孩子的親屬全都異口同聲地發問：「這件事情到底是怎樣發生的？」

麥卡拉斯基和雷諾斯都否認謀殺，但於五日的審訊，已被判定有罪。檢察官米高·孔比說：這次殺人事件，是事前並未受挑激的。

他對陪審團說：「動機看來是打劫，但亦可能是完全無故的暴力事件。」阿辛奴·伊安·羅拔，於午夜之前不久在倫敦遭人襲擊。他事前曾跟愛人一同到夜總會去玩，事後和她相偕步行去在赫克尼的威爾街的住宅。當他們在門廊上親吻和擁抱時，麥卡拉斯基和雷諾斯剛好經過，站在那裡看他們痴纏的情形。這兩個青少年人其後又跟在羅拔的後面，進入早晨巷，和向他借火。

其後他們又要求他給他們十便士。他照給他們。但當他拒絕再多給他們另一個十便士的硬幣時，他們便用刀刺了他多次。當他重傷跌倒在行人道上瀕於死亡的時候，這兩個青少年便逃返麥卡拉斯基的家了。數分鐘後，羅拔因流血過多死去。

於附近一名途人發現他的屍體後，便立即報警，當局便展開大規模的緝拿兇手的行動。第二天，麥卡拉斯基看見報章登載「赫克尼的一名青年被人用刀刺斃」的消息。他對一位朋友說：「哼，天呀！不會的。不會是同一男童的。我並沒有那麼兇對他！」雷諾斯於當天晚上被捕。他對偵緝人員說：「我們曾向他索錢。他給了我十便士。當我要求他再多給時，他不肯。我們便用手來刺他。」麥卡拉斯基在不足廿四小時後也落網了。

他起先否認持有利刀，但當法庭盤訊他，和他的父親出面干預，要他說眞話的時候，他便將眞相和托托出了。

麥卡拉斯基稱，羅拔曾要求不將放他走的。他承認曾用刀刺羅拔。但於被詢問爲甚麼要用刀刺人時，他說他不知道那是會殺人於死的。

他說：「我祇上跳上前去，我用刀刺他，我並無意殺死他——這祇是一種反應。」

羅拔有數處受了重傷。致命的一刀，是胸部深深地被刺了一刀。根據証據來判斷，那一刀是麥卡拉斯基刺的。

警察找到兩把染有血跡的刀，藏在麥卡拉斯基家中的地毡底下。

麥卡拉斯基與雷諾斯目前被扣留，等候女皇的批示，才作出發落。

法官堅尼夫·鐘斯於開庭時，下令報界不要透露這兩名青少年的身份。他說，鑑於判決和殺人情況，他認爲這個命令可以解除。（古錫佐）

日本新潮「蟹族」幫 服裝似蟹行動古怪

在日本的青少年中，近幾年出現的幫派名堂很多。除了有所謂「暴走族」、「竹筍族」等外，還有惹人注目的「蟹族」。據日本報章的披露，「蟹族」由無業青年和離家出走的學生組成，十幾年前已出現在日本社會上，祇不過近年人數有所增加吧了。「蟹族」最初成立之時，他們總是揹着扁寬的背囊，沿着鐵道綫橫着走，聲稱要展開「奔向明天」的旅程。由於這些青少年的做法十分荒唐，加上裝束和動作和螃蟹相仿，因此大家送給他們一個「蟹族」的綽號。近年，「蟹族」的裝束改變了，他們改揹流行的豎長背包，戴上輕騎頭盔，很像章魚的腦袋，不少人又稱他們爲「蝦族」或「章魚族」。對家庭和社會不滿，又找不到固定的職業，把希望寄托於「美好的明天」，這就是「蟹族」離家出走，四處漂泊的一個原因，但是這些入世不深的青年的人遭遇常常是悲慘的。他們感到前途渺茫卻又束手無策。他們長期在火車站和公園裡過夜，搞得蓬頭垢面，狼狽不堪。他們無論走到那裡，總是逃脫不了人們疑惑和鄙視的眼光。

夏季來到的時候，他們常常雲集到較冷的北海道的帶廣市。當地有關機構雖然替他們搭了兩座帳篷，可是每座帳篷祇能放十張「榻榻米」（日本的地舖）。他們人數眾多的時候，便祇能二、三十人擠在帳篷裡。帳篷裡經常散發出令人作嘔的汗臭味，他們卻是安之若素。

日本報紙說，一個從川崎縣到帶廣市來的十八歲青年，五月中旬才拿着實吉他的二萬日元從家裡出走，在一家牧場打短工，晚上便擠在帳篷裡。他訴苦說每天從清晨五點一直干到晚上八點，除了三頓飯，場主一天祇給他一千日元的零花錢……。

他們到「蝦族之家」來目的是交換找工作的路子，以便在失業時能趕快找到工作。據說目前一般的青年人祇能到雜貨店當小伙計，幹一天，雖然祇有二千日元收入，但已屬幸運，更多的「蟹族」青年經常處於失業或半失業的徬徨中。明天到那兒幹甚麼？他們都是茫茫然的。因而有些人便索性從早到晚蒙頭昏睡，試圖在夢鄉裡找尋精神上的安慰。

東風

手錶型救生圈

泳季開始以來，泳客遇溺事件接二連三。這里就來湊湊熱鬧，談談救生用具的最新發明。

救援水面遇溺，從來的挽救用具都是救生圈，救生圈的原料容或有橡膠、水松、發泡膠等不同，但其爲大圓圈狀則從未改變，這大概與它能使受援者在水面平衡軀體而又不易脫逸有關。

不過，最新的救生圈雖仍不脫圓圈狀，但它的直徑却是小得出奇，以致能夠戴在人的手腕上，作爲手錶一樣穿戴。

手錶大小的圓圈，又怎救人呢？[illegible]這氣化碳才會浮出，使「錶帶」充氣澎脹，這就形成一個足夠巨大的救生圈，供戴用者使用。

另一種新式救生圈的設計也十分巧妙。如果說，前述手錶式救生圈專供戴用者自救使用，屬于動式，那麼，下面介紹的投彈式救生圈就屬于被動式了，因爲，它是專門供人去援救水面遇險者的。

救援水面遇難者，最安全的方法是向他拋投救生圈，但是，救生圈大而笨，拋投難及于遠，這往往使人錯過救援良機。新的投彈式救生圈却[illegible]

葡京老鼠多 計有四百萬

里斯本的老鼠正愈來愈多，令該市一百五十萬居民愈來愈難受，估計里斯本現已有四百萬隻老鼠。

私營的衛生公司經已奉命嘗試消滅這些老鼠，他們正進侵家庭，商店及餐館，並且引起渠道及去水系統出現問題。

市議會現正對一項三個階級的清潔運動，進行最後的修飾，預期會在明年剿滅百分之九十的老鼠。

與清潔一起進行的將會是一個向衆宣傳的運動，說服市民保持城市清潔，根除老鼠滋生的環境。

儘管老鼠的數量已引起驚擾，該市衛生部門仍沒有記錄得由老鼠而起的疾病有顯著的增長。（儀）

新潮夏裝

九歲女童竟是竊賊

兩名兒童趁着與一間集郵商店職員談話的時候，掠去了五千英鎊。

一名年約九歲的捲髮女童步入白金漢郡一間集郵的商店，詢問卅四歲的女職員盧茵·菲帕有關白造餅的事。與此同時，她的一位同謀——十二歲男孩，却潛入店內，由夾萬偷去五千英鎊。警方越過田野，經過兩小時的追逐之後，卒之扣留了五名兒童，盤問他們有關竊案的事，他們可能會被起訴。（儀）

閒話香江

天熱嘆茶 避暑妙法

早一輪，本港天氣熱得交關，有日氣溫且一度高達攝氏卅六度左右，中午時份走至街上，祇覺熱氣逼人，連呼吸都覺有D唔順，大胆講句，身體差D，唔暈先奇。

大熱天時，很多人都喜歡上茶樓，因爲它有冷氣，雖然D野食貴D，但爲貽避暑，也就不計較那麼多。

茶樓打開門口做生意，係人都希望日日客似雲來，但係有否想到，有些人做生意，竟然要把客人趕，聽來確是有些令人難以入信。

的確有其事，尤其是在這炎熱夏天，人人上茶樓，飢只是其次，主要還是嘆下冷氣。茶樓做生意，很注重黃金時間，特別是中午時份，午膳時間祇得那短短兩個小時，龍捲風似的可以做不少生意，但如果人人都賴着不走，茶樓坐位有限，想多做生意也難。

由於工作關係，午間經常幫襯一間茶樓午膳，初時覺得這間茶樓，認眞服務週到，空氣調節充足，不怕人烟雲集，空氣污濁。

但幾覺，這間茶樓的空氣，似乎唔啱本，一定開到足，當然，這樣有一個好處，那就是經常保持冷氣清新，尤其是人多之時，更加重要。

但這些冷氣似乎過龍，覺得除冷空氣保持流通之外，還令人覺得寒意陣陣，想坐耐一些也難。

初時並不以爲意，祇認爲茶樓服務好過龍而已。日後，在平常的時間幫襯這間茶樓，却感到空氣調節十分適當，不冷不熱，絕無千市時的寒氣迫人。

這些小意思，或許一般人不會留意，筆者也一樣，如果不是有一次，一位在茶樓任職的朋友無意中露口風，可能至今也蒙在鼓裡。

原來，在午膳時間，茶樓冷氣調到那麼勁，是茶樓老板意思，目的是要逼走那些死賴着不走的茶客。

在這段時間將冷氣調到最凍，那麼，較早時到來食飯的人，本能坐得長久，因爲寒風陣陣[illegible]

行水集

擺脫框子

狄狄

上一代灌輸給我們，我們傳至下一代——污穢的是豬，乾淨的是白兔，狡猾的莫如狐狸，代表智慧的是貓頭鷹，整天工作的是蜜蜂……究竟這些動物的性情眞的是這樣嗎？我們一概不理，祇是以人類的眼光訂下框子的尺度，要牠們在框子內定了形。若小孩對你說豬是愛清潔而又勤力的動物，你一定會大笑一頓，並連忙加以糾正，唯恐遲了會誤小孩的一生。無奈，動物都欲抗無言，我想，牠們若是有靈性，一定會群起抗議我們不分皂白地強爲牠們定下框子了。動物們，小安無躁，人與人之間，不也是常給別人釘框子——出生於鳳凰的女子，感情一定不可靠，牠們祇愛金，不談心；蛇頭鼠眼的，不用問一定是壞人，出生於竹門的一定要對竹門，木門要對木門……在舊禮教下多少人成爲這些框子的犧牲品？名作家筆下的悲劇人物：四鳳、茶花女……不也是典型的框子人物？

至於二十世紀，八十年代的今天，人何嘗不更是拿着自己訂下的框子去判人？以自我的思維，自己的愛好做好框子拿在手上往別人頭上套，若不合者，便不屑一顧。其實，人之可貴，便是其有自我的個性，有獨特的氣質，正如菊有其飄逸，蘭有自己的清香，牡丹有艷麗，好菊者不能批評愛蘭者不夠飄逸，愛蘭者也不能以自己的框子去評別人。所以，徒然把自己困在定形的框子內，徒然拿着框子去捕捉別人迎合自己，倒不如拋開它，擴拓自己生活圈子，還自己自由吧。（狄）

腳部按摩治眼病 反射學堪稱神異

腳部按摩據說可以治療許多疾病，因此你不妨試試這一個簡單又不化錢的達到健康的方法。如果你的眼部有毛病，不妨試擦你腳部，做些按摩的動作，你是運用了醫學上的「反射學」，幫助治癒了你的眼疾，以美國來說，就非常快地流行起來。反射治療學是基於一種理論，所有的身體器官，是與腳部的神經系統有關連的，因而按摩腳部，可以治癒很多疾病。

反射治療學家相信，治療腳部可能同時也治癒身體的其他部份的毛病，由背部至頭痛也震然而癒。他們說當你的身體器官不妥，你的腳部當按下去時，非常柔軟，這是一個反射反應。

因而你的眼睛出了毛病，反射治療學亦將用他的手，來按摩你的第二與第三隻腳趾之間的空位，很奇怪的，你的毛病不久之後痊癒了。

在英國與美國有二千五百名反射學治療家，一部份以物理治療家的名義出現，其實包括此方法的治療。

在英國的艾芝斯郡哈旁城，有反射治療學研究院，學生是學習怎樣把觀察放在病人的表情上，據說這可以看出他的大姆指，出一處受刺激的神經末梢有接觸。

經過了用手來按他的腳趾，一個男子說他以爲是被一片破碎的玻璃刺過去。美國一位反射治療家說：「如果人們祇要認識好好地料理他們的腳部，他仍可治此些疾病。」

大家似乎不知道有腳枕，雞眼或是凍瘡的存在，就是影響到他們的若干身體部位的，因此請不要讓你的腳有毛病。

在美國洛杉磯的一個飛機工人不斷地打呃，用任何方法治療，包括電療在內，也屬徒然，最後是求診反射治療學家，替他按摩腳部一小時，回家去睡覺首次不要麻醉藥，而能自然地墮入夢鄉。

另一個美國反射學治療家杜倫貝莉說，一個病人可能很沮喪，但是如果對他的腳部施以按摩，他的緊張可能消失，整個外表也變爲快樂了。實在可以從他的面孔看出來，不再憂傷了。

最早的反射學家可能是古代的中國人，現代的反射學家說，已發現埃及人在數千年前，亦作此治療。（東名）

冰淇淋是消暑勝品 所含成份營養豐富

一般人僅知冰淇淋是消暑勝品，卻不知冰淇淋成份都是營養來源，如牛奶、牛油雞蛋、果汁等，含有增加活力和身體組織的蛋白質、脂肪、碳水化合物、水份及各種礦物質、補充夏日過度消耗體能及精力，爲人們帶來一個更健康的夏日。冰淇淋除了一般香草、草莓、巧克力、薄荷、芝蔴、鳳梨、百香果、瑞士巧克力、香檳葡萄，名稱多得如天上繁星，估約有二千零一種之多。把冰淇淋加在蛋糕、果醬、水果莎拉上，除了好吃，更能增加食欲。

將冰淇淋放入挖空的橘子，西瓜，鳳梨中，或製成火燒冰淇淋，或夾在蛋奶酥、蛋卷、煎餅及團餅中食用，別具風味。冰淇淋中添加配料也是具有吸引力的，如奶油果醬、水果、蜜醬、甜酒，乳凍等。目前市面上有許多現成配料，如焦糖、巧力克、奶油精，復盆子等。白蘭地酒，通常和栗子、復盆果、橘子、杏桃等水果製成水果冰淇淋，冰淇淋甜點成爲一種名菜佳肴。

冰淇淋必須保存在冷凍櫃中這是一定的，但如能一直保持零下攝氏廿五度，則可長保冰淇淋的風味與品質，硬度適中，挖取也方便。不過並不是每種都是相同溫度，因成份而異，如巧力克冰淇淋比香草低，冰櫃底部溫度較低，放在底部最合適。

冰淇淋的挖取方法是將冰匙插入冰淇淋中深處一點（二五厘米），然後將冰匙沿着容器成圓形移動，直到冰匙裝滿爲止。「聖代」是一種由冰、水果、烈酒、發泡奶油和不同種類的配料組合而成的冰淇淋。據說在許多年前，美國州政府（伊利諾州）規定人民不准於星期天吃冰淇淋，但必須在冰淇淋上加上水果或豆類，這是所謂的「聖代」。

日日買黃金 預作逃難用

預防措施可分兩大種：一是對港前途悲觀的做法，另一種則是樂觀的。

簡單來說，對租約持樂觀態度的人士，大可一不做，二也不做，食其安樂茶飯，毋須患上租約恐懼症。有多餘錢的，大可買入一、兩層樓，入幾手滙豐股票，等得二、三十年後退休時收租收息也。

而對港前景不看好，又未有資格作海外寓公者，打定後路的做法也不少。

首先可如本客昨日所提，買入多少黃金，[illegible]

下午茶

隨想曲 年老

葉大哥

對于多大歲數算老，不同時代的人有不同的標準。一般地說，對舊社會的文人往往易傷老，到了四十歲，就覺得是老人了。例如杜甫在天寶十年他四十歲時，就自稱「杜陵野老」，爲「長安苦寒誰獨悲，杜陵野老骨欲折」的詩句。杜牧四十歲時說他「四十已云老，況逢憂窘余」。蘇東坡在四十歲任密州太守，一天出郊打獵，就自說「老夫聊發少年狂」，他們都儼然以老人自居。

當然，在舊社會也有不自以爲老的，這中間也有兩種情況：一種是年齡雖然老了，仍想幹一番事業，例如廉頗、馬援、趙充國等人。在文學家中，陸游八十多歲時還堅持寫作，應該也屬於此類。另一種，是自己也知道年紀已老，但爲了作官或通過作官的途徑——考試，不得不硬着頭皮下去，甚至穩瞞年齡，欺人自欺。

其實葉大哥認爲，「老」根本就不在歲數之多寡，而在心境怎麼樣，八九十歲的人瑞仍舊努力工作，而四五十歲的却說要退休，究竟誰才算老呢？

雲妮片語

隨身傳呼機

傳呼機已成爲一小部份人的必須品，如經紀、醫務人員、記者及一些常在街上走動的人，他們爲着方便起見，往往隨身帶備傳呼機，以準備「隨傳隨到」。

在認識的朋友當中，大多孭着傳呼機的，有陣坐在一起時，便笑話連篇了，記得一次聚會時，全桌是十人，其中有九人是帶着傳呼機的，全桌九人當聽到那嘟嘟的訊號時，全桌九人都不約而同的摸着腰間，他們意圖按停傳呼機，其實，根本只是兩部機響，不過，由於大伙兒肩並肩的坐着，於是便容易產生錯覺，以爲是自己的機在響了，而最有趣的又是，適逢眞是分別在響，結果全桌人中，有一半以上走去覆電話，而緊張則在斷續中進行。

在全桌九個人中，有一個是沒有帶傳呼機的，他說，我也常在街外，爲與外間保持聯絡，唯有在家裡裝電話錄音機。」

他爲何不帶備傳呼機？原來剛買了未夠一個月，已經引致神經衰弱，只要聽到那嘟嘟之聲，他整個人便跳起來，專家認爲，如此神經過敏，不宜再受刺激，否則，便會由神經衰弱而成神經病，他在大驚之餘，立即平價將傳呼機賣掉了。

人口發展迅速 全球達四十億

地球人口如今已經達到四十億。這四十億人，是怎樣來的呢？

專門研究人口學的專家告訴人們，在洪荒時代，地球上人口其實是十分稀少的。

地球人口開始有所發展，是人類開始發現了通過種植作物可以解決口糧問題之後。亦即是說，地球人是在約二萬年前逐步掌握了原始農耕技術後，人口才開始有所增加。

接着，人類進入了新石器時代。這時，農業技術有所發展，蟄居的鄉村也開始出現了。據人口專家估計，當時全世界的人口，不會超過一千萬人。

時間推移幾千年後，大約在二千年前，人類開始從奴隸社會踏入封建社會，農業技術有了長足發展，生產大有進步，世界人口也就相應地增加爲二億五千萬人。

十七世紀，亦即三百年前，地球上的人口總數估計達到五億之數。亦即是說，人類從二億五千萬發展到五億，實時長達十多個世紀。

但是，地球人口的另一個翻一番，卻遠遠毋須千年之數。人口專家說，地球上人口從五億到進十億，只花了大約二百年，那是十九世紀時的事。

之後，人口發展的速度越來越快，從十九世紀到二十世紀，世界人口又再一番翻了兩番，達到二十億，後然又從二十億變成如今的四十億！

精神嚴重受創 會較易患癌症

人體中的癌變，乃是一種精神作用和肉體作用結合的綜合症。這個論說，是英國生物學教授班栓於去年提出的。

根據這個論說，人而有精神上大震傷，包括喪偶、喪父或喪母等以至平時精神創痕重受損害時，都會使有關人等易患上癌症。亦即是說，生活歷程上遇有上述精神創痛的人，其患上癌症的機會，比沒有這種經歷的人要高得多。

人總是要死的，任誰的父母，都有故去的一天。[illegible]人人機會均等，那又如何解釋癌症往往僅及某一爲人子者，而不及於另一人子呢？

對於這個詰問，另一個英國學者墨爾斯的論說，則在相當的程度[illegible]易患癌症的機會。但事情也不一定必然如此，[illegible]陡遇變故而能力持冷靜，使自己在哀痛中也能[illegible]，人而患癌，「主要是患者在失去精神平衡狀態之後發生的。」這即是說，一個人遭到嚴重的人生變故時，存在着的精神創痛中，無以自拔，使精神狀態失去平衡，那麼，他較有可能罹得班栓所謂的「綜合症」，反之，如果人們遇有人生巨變時，盡量克制自己，抑制非正常的心理狀態，以增強肌肉的活動來預防癌症的發生。

英國上述兩位學者的論說，觀點頗是新鮮與中國傳統所說的「憂能傷身」不謀而合。不管有關說法是否全對，它對人們具有參考價值則是可以肯定的。（阿璐撰稿未到）

影視傳真

□陳德華□

老細，呢個片名有「時價不同」之弊喎！

新「占士甸」誕生
史提夫安甸有性格
他自認是天生演員

充滿憤怒形象，有「新的占士甸」之稱的男星史提夫安甸。拍了「美國最後一個處男」使他成名後，受到廣大青年影迷的愛戴，拍片的工作也比以前忙得多了。說到他的崛起經過，須得自他的童年及家庭背景說起。

史提夫是在紐約出生的，兩歲時隨家人遷居洛杉磯，十歲時就開始拍電視廣告片。他在學校的時間喜彈結他和唱歌，一放了學就溜進電影院看電影，每部片至少看過兩次，對各演員的演技，獲得了不少揣摩的機會。

五十年代的占士甸一直是史提夫心目中的偶像，不論從那一個角度來看，他本人也極像占士甸一樣，充滿了男性的粗獷與剛勁。因此當他被派演「美國最後一個處男」中的歷克角色時，他非常喜歡，認為同他的個性非常配合。

史提夫的父母本來希望他的兒子當醫生，但他對醫學沒有興趣，而且也沒有耐心讀書。他本來想做一個聽話的孩子，為父母的願望學過一陣子醫學，但實在定不下心祇好放棄，後來他就改上加州大學，學習戲劇，舞蹈與唱歌，吸收作為一個藝人必備的教育與經驗。

他在洛杉磯居住時，曾經轉訪戲劇界的名師，在演技方面打下紮實的基礎。他有一種看法，演員分為兩種，一種是天生的，一種是靠後天學習的。以他而言，應該是屬於天生的，加上濃厚的學習興趣，迫使他向這方面力求發展。他認為演戲是他生命的全部，除此對別的完全引不起他的興趣。但他的老祖母不同意的看法，要他做人不要太過痴迷一樣，應向多方面發展，以求平衡。

史提夫拍此片時，非常幸運的是和導演波斯大衛遜合作得非常愉快，因為波斯任他自由發揮他的演技。

屬於青春期男女的消暑娛樂影片「美國最後一個處男」中，一個男生自顧恩拍當舊伯，自男更衣室向隔隣的女更衣室偷窺春光。

曾江喜福有雙至　事業家庭兩稱心

曾江加盟無綫電視還不到一年，但已先後在「女黑俠木蘭花」、「星塵」、「戲班小子」和目前播映中的長劇「荊途」裡演出，而且戲係越來越重。現時，他又忙於拍王天林監製的新戲「萬水千山總是情」。

記得曾江入無綫之前，曾經說過這次加盟他除了想轉轉運氣以外，還因為他發覺無綫事業「發」中生，例如謝賢、鄭少秋、劉丹等等都在無綫發展得頗燦爛，廣受觀衆歡迎。從目前曾江在無綫的情況看來，也大有步這些紅中生後塵之勢。

他高興地對記者說：「我加盟無綫之時，太太剛剛臨近生產，在我來說好像一切都在重新開始，我步入了一個新的階段，小兒女慕雪出世了，我初嘗當父親的滋味，真令我既緊張又興奮，一方面我的工作又非常順利，感覺到自己是備受重視，可以充份發揮演技。我想，我是開始走運了。」

在芸芸衆歌星中　羅文衣著一流
存大批舊衫等待復古

把芸芸衆歌星中，羅文衣著的講究……他在台上表演的千奇百怪舞衣不談，平時的衣着他亦非常着重，據他的保守估計，每年他花在服裝上的費用最少高達十多萬元。

「近年物價飛漲，十幾萬已經是很保守的數字了，尤其是到冬天，買幾件皮大衣，便已花去一大筆，不過我們是以表演為生的，這些錢是不能省的。」

雖然羅文不是崇尚名牌的人，但為免被人指為寒酸，很自然的與名牌貨品結下了不解之緣，平時羅文身上所穿所戴的服飾，盡是法國及義大利貨色。由於潮流不停在變，多年來羅文家裡已積聚了不少服裝，雖然年前的衣服到如今已不適用，但羅文却沒有把它們全拋掉，每一件都好好的藏在衣箱中，他笑稱：服裝潮流是不停的循環，說不定幾年後又有一次復古熱，我屆時的舊衣服便又大派用場了。（圖為：羅文）

不過，最新的救生圈雖仍不脫圓圈狀，但它的直徑却是小得出奇，以致能夠戴在人的手腕上，作為手鐲一樣穿戴。

手鐲大小的圓圈，又怎救人呢？……的。

救援水面遇難者，最安全的方法是向他拋投救生圈，但是，救生圈大而笨，拋投難及于遠，這往往使人錯過救援良機。新的投擲式救生圈……

神怪新潮掀起
台影圈轉興旺
「奇門遁甲」創紀錄

台灣影壇消息前日傳至香港，今年上半年台影界的一片低潮，在暑假旺檔期到來之後，劣勢盡除，現已掀起一陣公映和籌拍神怪片的新高潮。

暑假台灣影壇旺盛是林青霞葉倩文等七位女大牌合演之「紅粉兵團」好收，揭開旺季之帷幕，而近日暑假中期之「奇門遁甲」則更以雷霆萬鈞之勢，創出兩年來台灣票房最高成績，「奇門遁甲」以玄術動作新片種及鄧、嘉破例聯線姿態，在台推出，至前日公映五天，台北一市已收入台幣一千二百萬元，相等於長脂年初一至初五的成績，現走勢驚人繼續展映，由今日進入第二週，估計單台北可賣座二千五百萬台幣，超越去年「最佳拍檔」之一千五百萬甚多，並預計此片全台灣收入可達台幣一億一千萬元紀錄。

由於「奇」片好收，已引起台北影壇近期公映神怪片之熱潮，本週起台灣另兩院線分別推出「閻王的喜宴」和「孫悟空大戰飛人國」，形成了全台皆映怪異題材影片，由此可見台影壇一窩蜂見好就搶之風氣未過。目前更有不少製片家籌拍奇門法術戲，然而此亦由台灣新聞局公佈的一項新電檢法而來。

台灣電影以前要經兩次檢查，第一次是未開拍前要檢查劇本，因此手續繁多亦常有劇本被禁，前日起一項新措施正式生效是取銷檢查劇本，只檢查拍好的影片成品，這和香港的制度近似，然而新聞局長宋楚瑜亦同時呼籲製片人自律，因拍成影片之後才被禁映，製片人之損失更巨。

為此台製片人一時無所適從，拍黑社會片或有色情味影片恐怕被禁，此際文藝片則觀衆日少，此際突見「奇門遁甲」一大收，於是紛紛籌拍此類影片，因為勸人為善鋤奸除惡的中國傳統法術片保證不會被禁，而「奇」片導演袁和平前日也因此被邀再赴台北，接受電視及新聞界訪問，又與當地製片界座談，介紹拍「奇」片之心得及方法。

兩週前袁和平曾赴台宣傳「奇門遁甲」，當時受歡迎程度，遠不及今次，袁和平對此前倨後恭亦絕不介意，他

娛樂圈

圈中賭風雖盛
吹不進新藝城

娛樂圈裡有不少人歡喜賭博，他們收工之後，往往相約打其麻雀或玩紙牌，不過，這種賭風却不會傳入新藝城。

事關新藝城的老板麥嘉、石天、黃百鳴等，對賭博完全不感興趣，他們由年頭到年尾，只會積極地工作，默默地耕耘，「賭」字似乎與他們扯不上關係。

提起賭博兩字，麥嘉、石天、黃百鳴不約而同的說：

「打麻雀最無謂，花時間又花精神！」

「賭錢最容易傷感情，又令人失去理智！」

「我現在很不得一日有四十八小時，還那有時間去賭錢呢！」

做老板的，以身作則，屬下自然不敢放肆了，故新藝城上上下下都投入工作中，在羣策羣力，團結一致之下，難怪該公司在短短的時間裡，便打響了名堂，而每一部影片，都這麼受觀衆歡迎啦。

麥嘉、石天、黃百鳴已踏上成功的路途，但他們絕對不會因此而感到驕傲，反而再接再力，繼續努力，奮鬥呢！（不寸）

拍拖謠言滿天飛之際
貝如花聲言年底結婚
重返邵氏之後　工作態度很好　給人新鮮印象

……化粧很濃，有點妖姬味道，貝如花說：「我初時也以為粧太濃，後來看過試片，人人都說好看。」貝如花重返邵氏後，工作態度很好，依時入廠，從不失踪，的確予人新印象，令人對她有信心。

但正當此際，貝如花却忽然宣佈嫁人，說農曆年底以前，便將披上嫁衣，對於準夫婿的一切，她却神神秘秘，不允公開。記者從她說話中，拚拚湊湊，估計這便是與她歡喜冤家般的蕭姓男友，因為貝如花說過，至今為止，他最愛的男友便是蕭公子；而她又說，準夫婿經營的是冷門生意。蕭公子的家庭，所做生意的確非常冷門也。貝如花忽提結婚，記者問他是否藉此闢謠？貝如花立即否認。

「外面傳我與劉家良拍拖，不過因為我接了他的『五郎八卦棍』，最近接觸比較多吧了！我早知他有太太，自己也有男友，怎會和他拍拖！」貝如花說：「我年紀不小，結婚念頭並非突然有的，不過，一直要等我媽媽點頭吧了！我嫁的人，一定要我媽媽喜歡的。」

茶樓老板意思，目的是要逼走那些死賴着不走的茶客。

在這段時間將冷氣調到最凍，那麼，較早時到來霸位食飯的人，坐得長久……

……者，打定後路的做法也不少。

首先可如本客昨日所提，買人多少黃金，稍……

真實的特務英雄薛尼里利
比占士邦更驍勇驚險
根據檔案資料拍成電視片集

・前座客・

占士邦的電影描寫的特務零零七，你以為驚險嗎，一個真正生活的英國特務，所過的生活，比占士邦不知艱險幾多，而他們的行為與動作，與占士邦無異，占士邦則是並無其人的，薛尼里利才是一個了不起的間諜，因此有人說，難道特務零零七的故事，是脫離於這一個人的生活的嗎？

薛尼里利是一個非常勇敢的特務，他是真實存在的，當年他試圖綁架列寧，係特務零零七一析，有數不清的情婦，他的秘密特務工作的事蹟，比特務零零七更危險及困難，現在一個英國電影製片家，開始拍一個電視片集，描寫這一個卓越的人物，半個多世紀之前，他才離開特務組織的。這一個名叫「羅尼里利」的片集，由男星森尼路擔任男主角，看他持槍的姿勢就像一個占士邦了，英國情報當局不願意把他的檔案揭露出來，他們有足夠的資料，來寫一個劇本，拍這一部成本九百萬美元的電視片集。當年的薛尼里利，被蘇俄秘密警察拘捕，用酷刑，及身中兩槍，但是沒有任何特工人員背叛他，這個特務比占士邦更了不起，他善於運用催眠，無情地利用任何人去完成秘密任務，在真實的特務工作世界中，使占士邦看來是一個全無用途的小人物。

占士邦創造人伊安佛林明當年曾說：「占士邦祇是一個無稽的東西，是我夢想中發明的，他當然不是薛尼里利，」在六十年代，電影界裡最響亮的是占士邦，鄉兒有人知道薛尼里利，但是終於他可以撒上銀幕了，約於明年初，薛尼里利將成為一個使你為之驚奇的特務，他的情人是由英國女星珍妮絲蒂莉扮演，薛尼替英國特務組織工作了廿五年，不少人提供了記憶及一本回憶錄，因此有充份的資料，可以追溯的，他的風流是特務零零七也望塵莫及的，他的情人起碼九十多個。而有特色的男角森尼路，也是最適宜不過的，他的外型介於銀幕硬漢佐治賓夫與堪富利保加之間。

不久之前，一部份外景，在馬爾他島開拍了，至明年一月初為止，內容是驚險的。薛尼里利是在蘇俄的敖德薩，或是波蘭出生的，寫劇本的作家則說他是敖德薩出世的。他發現長大的實族家庭，不是他的家。後來家醫生找出他的生父，但是後來就被物色加入英國特務組織，他在中東很活躍，日俄戰爭是他做軍火交易發了財，後來又參加了綁架列寧的陰謀，終於失蹤，被扣在魯比安卡監獄內，他完成了不少任務，一個無人提過。後來見過他的人不少，證明他在蘇監獄內，他的命運不悉，但在最後一集的電視片的劇情處決——在頸後射入一顆子彈。這部戲相信會頗吸引人。

扮演薛尼里利的男星森尼路。

今日電視節目

麗的電視

- 1.05 新麗色龍
- 2.00 婦女精選「杜十娘怒沉百寶箱」白雪仙、新馬仔主演
- 新聞摘要 3.30
- 4.00 下午茶（婦女節目）
- 新聞摘要 4.30
- 4.31 麗目仔時間
- 4.40 星仔走天涯
- 5.05 麗目仔時間
- 5.15 運動家比利
- 新聞摘要 5.30
- 5.45 麗目仔時間
- 6.00 機靈小和尚
- 新聞摘要 6.15
- 6.30 新聞及天氣報告
- 6.50 經濟快訊
- 7.00 風塵三奇俠
- 8.00 大手術
- 新聞摘要 8.30
- 8.31 七彩繽紛話香港
- 新聞摘要 9.15
- 9.16 新聞簡報
- 9.20 經濟行情
- 9.25 華告
- 9.30 老婆話老爺可愛
- 10.00 德川家族
- 10.50 大家姐
- 11.45 最後新聞
- （明日節目）
- 7.00 早晨節目
- 7.15 經濟快訊
- 7.30 英文新聞
- 7.45 中文新聞
- 8.00 麗目仔時間
- 8.35 大空飛鷹俠
- 9.00 [illegible]
- 9.25 麗的華場「春色滿西廂」羽佳、衛明柒主演
- 11.00 流星蝴蝶劍
- 11.58 節目簡報
- 12.00 午間新聞
- 12.20 經濟快訊
- 12.30 卡通短片
- 12.45 十大刺客：聶政刺虎

麗的英文節目

- 3.00 醫者父母心
- 3.30 生活的旋律
- 4.00 麗目仔時間
- 5.35 快樂小廣場
- 6.00 歡樂家庭
- 6.30 孖寶小羅星
- 7.00 新聞及天氣報告
- 7.30 鄉村大兄
- 8.30 新聞揭秘（中文字幕）
- 9.30 新聞報導
- 9.35 週三名片「親情劫」賓加西拉主演
- 10.55 大搜索
- 11.15 新聞報導

無綫翡翠台

- 1.15 為兩餐
- 1.45 卡通片
- 1.55 下午劇場之「奮鬥」
- 3.45 婦女新姿
- 4.30 430穿梭機
- 6.00 前程錦繡
- 6.30 新聞報導及天氣報告
- 7.00 華告
- 7.05 荊途
- 8.00 香港八二
- 8.30 花溪小英雄
- 9.30 新聞報導
- 9.35 歡樂今宵
- 11.15 新聞報導
- 11.30 今日財經
- 11.35 西域風雲
- 12.30 智多星積勝賭城
- 1.20 國語長片「珍珠淚」尤敏主演
- 3.00 粵語長片「大鄉里」譚炳文主演
- （明日節目）
- 7.00 新聞報導
- 7.45 現場交通情況報導
- 7.57 財經新聞
- 8.30 現場交通情況報導
- 8.45 新聞報導
- 9.00 小當鋪
- 9.30 廿五世紀宇宙戰爭
- 10.30 黑寶馬
- 11.30 米奇老鼠與唐老鴨
- 12.00 山水有相逢
- 1.00 午間新聞

無綫明珠台

- 2.00 戰爭年代
- 2.50 街里活話當年
- 3.40 英語片集
- 4.00 芝麻街
- 5.00 著名童話集
- 5.20 英語片集
- 5.35 卡通動物園
- 6.00 生活在明天
- 6.30 「探長之家」
- 7.00 新聞報導及天氣報告
- 7.30 英語片集
- 8.00 明珠K100
- 8.30 金榜流行曲
- 9.30 新聞簡報
- 9.35 明珠九點半歌舞昇平卅年
- 12.00 新聞報導
- 12.15 名劇精選

香港百態　三郎

「小姐，讓我送你過馬路好嗎？」

名牌T恤價不菲
街邊每件十零元

晚香　俯拾即事

香港街邊都是名牌子的恤衫，穿在許多青年人的身上，論那些在T恤的胸口的企鵝或小鱷魚來說，起碼兩百元以上一件的，香港人購買力真強，但拆穿了是十幾元的貨仔而已。

今年夏天的冒牌T恤及青年人喜歡穿的新潮衫，充斥着香港的市面，那怕是義大利及法國名廠，在香港的街邊擺口，及九龍的小販認可區的衣服擺口多的是，甚至很難分出真假的貨色，如果不是看所標出的價錢的話，一百五十元至二百八十元的T恤，在尖沙咀及中區的大百貨公司，每件是正價出售，到旺角去逛一下，十九元就有一件了，甚至在此價錢之下。

香港是甚麼冒牌貨都有，在這兒祇說衣着一樣，舶來品七、八百元一件名廠恤衫，冒牌貨百幾元，甚至幾十元，然而香港的冒牌貨，並非是祇求其把人家的招牌車上去就算了事，而在一件衫的品質上，已大有改進，外表及用手觸摸，品質上並不相差太遠。

在香港的小販擺口所見的冒牌貨的T恤，附近已冒到十足，使買家不懷疑它是冒牌貨，買者有信心，高級冒牌貨有售七折之高。因為T恤所附的產品品質證明書，說明是法國製造廠家的唔，洗熨的指示及其他使用上注意之點，包裝的塑膠袋也是講究的，冒牌工作做到最高峯。

但是這麼考究去偽冒的T恤，每件售價是廿大元，這些附帶的紙唔，才是使買家有信心。如果不是來路招牌，據小販說就是拍烏蠅。一個流動小販說無招牌的T恤，每天最多賣五十件，倘若是有了義法的招牌及膠頭，每天售出三倍的數量以上，真係賺到笑。

至於冒牌衣物，可以說是公開的，不必有所顧忌，他們怕的是做小販犯例被拉，但是賣假貨是李冒的事。

假貨的出售數字多，而利錢是驚人，據調查發現冒牌貨的花式，比較正貨，更早在香港的小販擺可區出售。當然也有假貨被抄出充公的。去年有過一家把假貨成箱抄出及沒收充公，被告判處入獄一年，緩期執行。現在調查冒牌貨的部門，比較忙得多了，可以說是積極，經常地在街上抓小販重罰，是可以抑制冒牌貨的，不過，是無法完全消滅的。但是冒牌貨吸引遊客的。（文京）

蘇黎世湖光山色

蘇黎世市號稱是全世界最清潔的城市。的確，任何街道都是極其清潔整齊的。它不僅清潔，而且比任何工商業城市清潔。只有在一年一度的春節裡，這種寧靜才被突破。每年四月底，這裡便舉行「春祭」，這是因為瑞士的冬天要到四月底才告正式結束。在這一天，蘇黎世全市狂歡，社團用棉花紮一個大「雪人」，肚裡裝滿了煙火，在晚上燃點起來，條條金光射向天空，金光映在湖中，成為美妙的奇景，非常好看。

春天是萬物復甦時節，那時候潔白的蘇黎世裏在綠叢裡，另有一番景象。為了吸引遊客，人們不惜工本的去將房屋打扮一新。夏天是旅遊業旺季，熟食店和酒店行業的營業時間通常都是通宵達旦的。湖邊的草地上，散着一把一把紅的相間的太陽傘。遊客便躺在綠草如茵的地上，湖心有幾艘帆着汽艇在賣小食的人，由這邊到那邊向人們兜售生意，這種情況，在歐洲其他國家很罕見。由於要招徠遊客，在建築方面也是各出奇招，樓房形式各有其趣，而粉紅色的馬路由湖邊向山上伸展，像一條沒有盡頭的紅色綢帶子彎彎曲曲的圍繞在湖光山色之中。（下）

（龍）

頭髮有軟硬
勿亂跟潮流

任何一個女孩子都希望自己擁有一個時髦的髮型，不過，現時流行的髮型，並非對任何人都適合的，女孩子在追上潮流之前，至少要考慮一下，自己的髮質是否與流行的髮型配合。

若果女孩子擁有一頭既柔軟而髮型又適中的頭髮，那就容易辦得多了，她們既可以留下一把長髮，亦可以要求髮型師為她們設計一個今年流行的俏麗短髮。

假若女孩子的頭髮又硬又粗的話，則多花一些心思了，她們除了不適宜留長髮外，亦不適宜剪一個今年流行的直短髮。

大體來說，這種髮質適合半長短或向外捲的髮型，如果頭髮太厚的話，可將頭髮削薄，切忌把髮型弄得太複雜及太花巧。

如果頭髮是纖細而又量少的話，便不大適合當今年流行的短髮型，因為這更加突出頭髮少的缺點，女孩子可選擇一個曲髮，這樣可給人一種頭髮豐盈的錯覺。（翎文）

落多些餌又何妨

平五十

話說，陳彼得企向小玉獻殷勤，又兼唔吓佢自己之威勢，小玉畢竟係個初出茅廬之靚妹，又世知世途咁複雜？

小玉心中不禁對呢個陳仔有好感，於是，佢第二朝開心心咁上工。

陳仔間製衣廠，定單十分多，因為佢姐夫在美國有間辦事處，由佢姐夫在個邊坐鎮，定單一手直接，利潤自然比他人高，而香港呢邊，則交由佢老婆同個舅仔彼得打理，事實上，彼得條友只係掛個名做人事經理同工管，實際工夫，仍係有人去做，佢大姐明知彼得份人沙沙滾，難担大任，但係叫自己細佬乎？故此由得佢預個名支薪。

小玉以為彼得有地位，一定係好有料，誰知佢只係有「鋸鼻」之料，假公濟私，遇到有睇得上眼之女工，呢位「國舅爺」就千方百計，軟硬兼施，瀉人上手不可。

起初，小玉尚唔知道有咁嘅衰事，有一晚，放工，彼得笑笑口曰：「宋小姐，今晚放工後我想請你食晚飯，然後睇番場戲，唔知你賞面唔賞面？」

小玉曰：「我邊得閒？我放工要返去服侍阿爸也，我唔食飯，佢食乜？」

彼得曰：「叫你阿爸出去酒樓食唔可乎？一餐半餐，冇問題者。」

小玉曰：「我老豆唔行得者，佢雙腳癱咗，你唔係攞景耶？」

彼得忙收口，伸吓條脷曰：「真對唔住，我唔知老伯係……不如咁啦，我地可以買的嘢，先拈番去過佢食，然後至出街，可乎？」

小玉曰：「好麻煩者，至怕佢會問長問短，我都係唔去矣。」

正是：欲放長綫釣大魚，落多些餌又何妨？畢竟小玉是否傾正當，明日自有分曉。（六）

遺憾經歷的人要高得多。

人總是要死的，任一個英國學者最新的論說，則在相當的程度……

年華已七十
猶如八歲人

，醫生們懷疑她是否能長大。她們說，她最多只能活五年。

當黛安三歲時，她才高廿五吋，體重十磅半而已。

今年，她十七歲，體型仍小，宛如一個八歲的娃娃。

「黛安是個奇跡！」她母親伊華冷說。「她排除萬難，長大起來，成為地方上衆人的情人。」

「每個人都喜歡她。因為她外貌甜蜜，臉上常帶可愛的笑容。當她蹣跚踏在外面跑動時，人人都向她招手。」

黛安和母親住在美國阿里桑那州的溫大羅地方，她父親已去世。

醫生說，黛安體型細小，是一種病態，名叫RING ONE CHROMOSOME。

當她五歲進幼稚園時，她是那麼纖小，同學們把她提到桌子上去，把她當玩具玩。

曾經担任黛安五年的導師的玲施說：「為了保護黛安，以免她受傷，我們只好訂定一個新例，不准同學們把她提起來玩。」

在學業上，黛安學習初時進度緩慢，但逐漸作快速的進展。

儘管她有很多問題，但黛安在多方面，還跟其他少女無異。

「像其他女孩子一樣，黛安喜歡化粧，喜歡在鏡前看自己的容貌如何改變。」她母親說。

黛安也愛穿牛仔褲。於是，當地一間童服裝店的老板，特別為她選了一套，那原來是給七歲孩子穿的。

黛安和她的姐姐，在嬰孩時期便被拋棄，結果，伊華冷和她的丈夫把她收養下來。她的養父非常疼她，時常和她一同玩耍。他釣魚時也帶她去。

他突然的逝世，使黛安極度悲傷。她帶淚地說：「我經常夢見爸爸。我記得他喜歡把我提起來，擁抱我。」

黛安有沒有想到自己的前途呢？

有的，她說：「我將來要結婚。我要嫁個像爸爸一樣的男人，要他照顧我。」（方齋）

香港精神

放大鏡

由於法國單方面限制九種香港產品進口，令到本港廠商「地震」。

香港之出口工業，一向是仰人鼻息，儘管我們自己常說香港是世界金融中心的老二，但這並不能推香在工業出口上一直被人「撳住來打」的事實。香港的經濟還物，是香港人那一股死硬猛研的精神建立起來的，儘管是一塊光禿禿的山石，祇要它有點縫隙，種子便會在其中發芽、茁長、脫穎而出這便是「香港精神」。

法國單方面限制我們產品入口，也非是始作俑者，連我們的「親家」也早已這樣對待我們了，這還有甚麼好說？人必自侮，而後人侮之，要怪，也不用怪客人，因為主人都不會對你好過，客人又何需「俾面」？

今次因法國禁止九種港貨入口，衛衣廠商率先發難，號動會員杯葛法國拔蘭地。

衛衣廠商會屬下有一千七百間商號會員，從業員有五萬。五萬人不買法國拔蘭地，若是個個都是「劉伶」而言，也成不了甚麼氣候，何況五萬職工之中，未必有一半是拔蘭地飲客，法國佬才「驚都未驚過」也。香港是法國最大市場，若人人都起而響應衛衣廠商這一行動，這行動才有力，但別忘記，法國佬除了拔蘭地外，化妝品的市場十分大，香港的小姐太太們是否也杯葛？婦女界傾抽不妨考慮。（楊貽）

李鴻章雜碎

上下古今

日前談過一段「梁公脯」，是菜以人而出名的例子，但說到真正「名馳中外」，絕不能少了外國唐人餐館中的「雜碎」，這種國人並不大愛吃，而只是洋人慕其名的菜式，來頭可大呢！

有清一代，宰相李鴻章赴美訪問，令到那些華僑手忙腳亂，因為那些「阿伯」要設宴歡迎他，但李鴻章是安徽人，金山阿伯多是台山人，正不知弄些什麼菜式方可愜他意，事關唐人餐館之所謂「中國菜」，只是呃鬼，對這位錦衣美食慣了的相爺，不知如何方可迎合其胃口。幸好這些台山阿伯都是醒目仔，除了搬出各式粵菜之外，還弄了一個前所未有的滷菜大雜會。

豈料，這位李中堂別的菜餚不大願起筷，惟獨那盤樂各種滷菜的大拼盤，令他食指大動，邊吃邊說：「頂呱呱！」座中的美國賓客，可能也是吃得唐人街中菜多了，這種雜碎倒是未吃過，亦覺得十分可口新奇，加上這大清首相亦讚賞，他們也得讚句「溫特乎」了。

自此之後，唐人街的餐館，就以李鴻章嘗給這種雜碎命名，鼓向美國人推介「李鴻章雜碎」，倒也成為一種風氣，令到未吃過中國菜的洋人，也慕名而點這道菜。魯番當年得那些金山阿伯招呼過，覺得李鴻章雜碎實在算不得「美食」。（魯番）

新昌集團現價吸引

富利以豪華住宅為主力．工程合約共六億

股壇

新昌集團八一至八二年度獲利一億零一百五十萬元，另八百萬特殊純利，總純利達一億零九百五十萬元，比上年度增長百分之一百四十五。

集團收益主要來自租金、航運及工程，其中新昌地產的貢獻亦舉足輕重。

上半年純利六千四百八十萬元（其中三千九百八十五萬多元來自新昌地產），下半年是三千六百七十萬元（其中一千六百五十萬元來自新昌地產），換一句話說，不包括新昌地產之純利是四千五百十五萬元，新昌地產本身為新昌集團提供五千六百三十五萬元，可見新昌地產對集團貢獻之大。其次出售物業給新昌地產，亦為新昌集團減少了負債及帶來了現金存款，這方面的影響亦令八一——八二年新昌集團純利大增，因為利息負担大降而利息收入大增。

基於石油價格穩定（近期汽油稅大幅增加，不影響建築業用油），水泥、鋼鐵等成本亦回落，對建築業提供有利條件，但另一方面工資仍無可避免地上升（港島地車支綫全面開工，扯去不少建築工人），加上海外建築業出現衰退，不少大建築公司亦來本港競爭生意，形成建築業之競爭十分大，只有那些需要高度技術的合約，才能產生較大利潤，一般合約因競爭而壓低了應得利潤，但集團現已接獲六億元工程合約，估計八二——八三年新昌集團建築方面獲利和八一——八二年接近，地產方面，估計八二——八三年新昌集團仍可維持一億元左右純利。

按每股獲利六角八仙，現價一元六角四仙計，市盈率僅得二點四一倍，與八一年三月結的每股資產淨值四元六角九仙計，現價相等具吸引力。

但在百分之六十八股權的新昌地產，近期市價只值五角，但集團帳面未作調整，因此集團每股資產淨值仍應有保留。

市場俯拾

新款玻璃鏡畫 售價每款卅元

讀者們，當你逛百貨公司、商場時，有沒有留意一種商品，其不獨具有相當趣味性，而且是非常實用的，那就是擺脫了傳統形式、採用了全新「造型」製成的玻璃鏡畫。

早期作為商品而製成的玻璃鏡畫，在風格方面總是與畫相仿，長方形的圖畫上，經常只是以美女作為題材，還有，同樣都是在空白的位置上鍍上一層水銀，看來，亦頗具有東方色彩，當時的工藝製作也就吸引了不少歐美人士，他們往往不惜重價也購買用來作為裝飾家居的妙品。後來，玻璃鏡畫被廣告商人利用在宣傳之用，大收其效，不少消費者都甚喜愛這種別具風格的掛牆飾物，如是者，這種製作價錢並不便宜的商品就正式面世了。

奇怪的是，大凡製作成為汽水或啤酒模樣的玻璃鏡畫，多是比較受歡迎以及特別暢銷的，或許因一般汽車、帆船、直升機等品種未夠吸引。在各大百貨公司均可買到的玻璃鏡畫，售價只是三十元左右，部份產品還加上了一個袖珍的溫度計，你說實用不實用呢？（風）

歡迎投稿 一經採用 奉上稿酬

莊集不宜期望過高

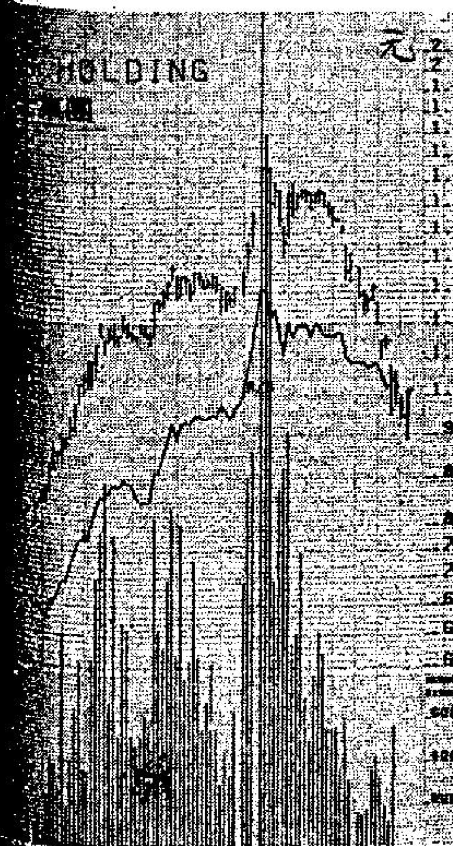
莊士集團昨日發表八二年度業績，盈利達二千零二十七萬四千元，比八一年度的九百七十七萬五千元增長百分之一百零七。另特殊盈利亦達二百零九萬六千元，令總盈利達二千二百三十七萬元，每股經常盈利為一角八點一仙，現價一元零五仙，市盈率低為五點八倍，每股派末期息六點八仙。

大幅盈利主要原因為電子通訊器材部門盈利大幅增加及電子錶部門轉虧為盈。

莊士經營地產、電子產品、餐具，可說是工業與地產並重。

莊集未來將向美國公司生產「能言電話」，並研製電腦接收電話，另外已購得一註冊接受存款公司，名為莊士金融有限公司，另又成為莊士保險公司。

從走勢看，莊集四月開始炒派息，由八角二仙起步，最高見一元七角六仙，後即回軟，在五月及六月本欄均已勸揸貨者留意出貨機會，莊集現已跌破一元，短期應有一定支持，但不宜期望過高。



圖表由走勢學會提供

倘金融業發展緩慢 會拖累豪華樓銷售

新昌地產主席葉謀遵稱

【本報訊】新昌地產集團主席葉謀遵昨日對記者表示，近期股市大挫與地產市道放緩難以拉上關係，主要是世界經濟及本港政治前途不明朗影響，但他深信人心虛怯只為短暫現象。

不過，葉謀遵警告謂，假若供應未能配合本港邁向世界第三大金融中心及南海油田開採的步伐，一、兩年後豪華住宅可能出現短期性供過於求情況。

他表示，新昌現階段主要集中在豪華樓宇發展，因此受市道呆滯打擊較少。截至今年三月卅一日年度，樓宇及土木工程營業額已下降三成，但幸運的是在四月至六月間，新昌接下總值七億三千餘萬元工程合約，共發展六宗工程，三、四年後完成。

新昌集團未來主要收入將依賴租金、船務及豪華住宅建築。而新昌地產主要則投資在大潭豪華住宅，投資額達三十億港元，且各項物業均已全部租出，加上港府放寬豪華住宅租金管制，因此租金收益有較大貢獻。

銓利受証監處注視

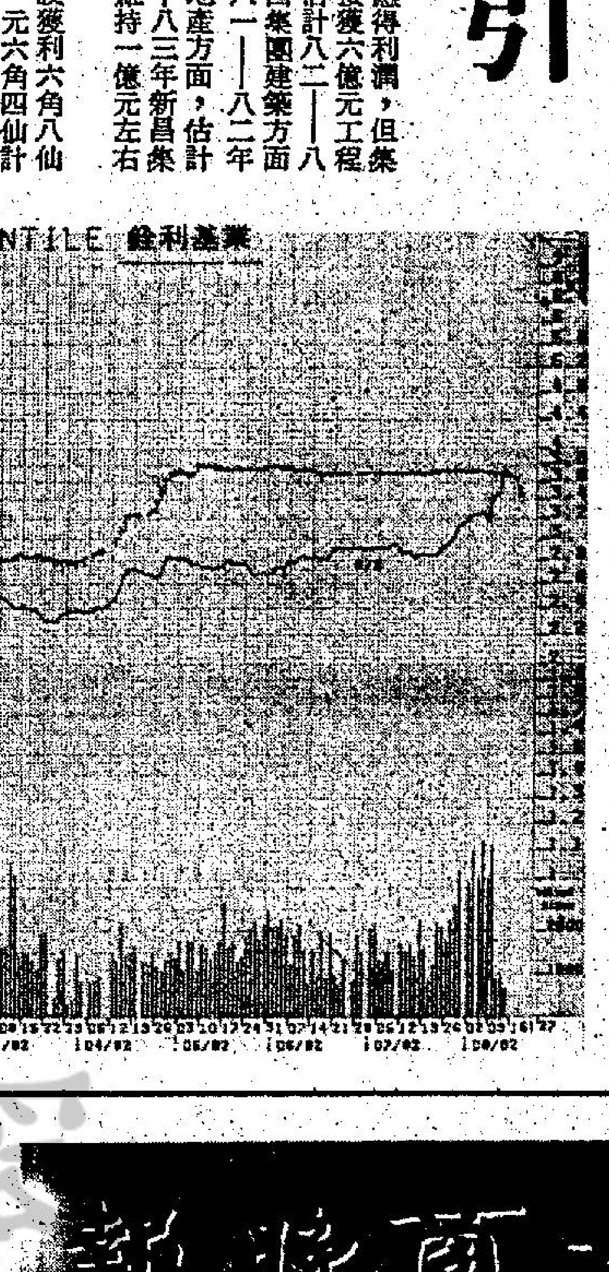
銓利在近期大跌市中，股價仍然平穩，但在成交額方面卻波動甚大，從一個成交日五萬股至一、二百萬股不等，因此證監處已對該股份密切注視，並調查有否人為造價的情況出現。

銓利七二年十二月上市，七七年五月在港物業出售，主要資產則為在多明尼加一間酒店及新界一幅地皮；七八年派息每股只得四仙，八一年十月由一南洋公司CLANIMAI收購百分之六十八點九股權，每股作價一元五角。

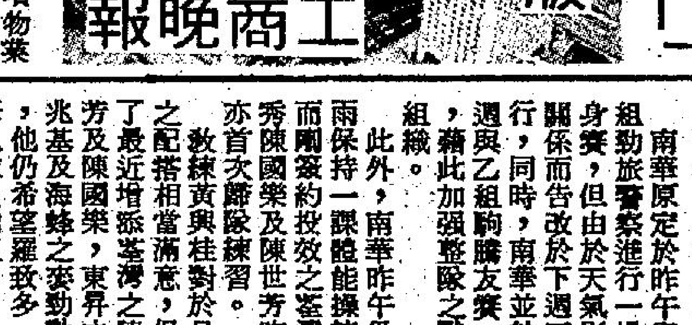
該公司曾承諾今年恢復銓利獲利，已出售多明尼加擁有三百五十個房間的酒店，帳面損失一千一百五十萬元，八一年虧損達一千三百廿四萬元，故不派息。

銓利目前在本港仍擁有多項物業，八一年十二月為止，每股資產值僅為一元七角八仙，與現價三元四角半並不相符。

從走勢看，銓利經三個月股價牛皮，但成交量保持高水平的擴現象後，昨日因傳出受証監處注視而股價下跌，短期仍看穩，若証監處發覺有造價情況存在，相信打擊將更大。



圖表由走勢學會提供



各地股市

入貨狂潮開始 美股暴升38點

【紐約十七日路透社電】由於一般估計利率會繼續下降，結果刺激起股市暴漲，同時創下歷來在一天裡總交投量第二大的紀錄，而華爾街的股票價格今日亦創下一天裡升幅最大的紀錄。

杜鍾斯工業平均指數（股市最重要的指數）激升三十八點八一，以八百三十一點二四收市。過去，一天內升幅最大的紀錄是一九七八年十一月一日所創的三十五點三零。

總成交量達九千二百八十六萬股，僅次於一九八一年一月七日所創的九千二百八十八萬股。本來今日收市時公佈的總成交額是超過九千三百萬股的，但後來經過修訂而減少了。

在華盛頓，白宮方面表示，列根總統認為今次股市上漲是「好消息」。

白宮副新聞秘書史碧克斯說：「我們實在不得不相信總統昨晚發表的談話（促請國會通過九百八十三億美元的加稅法案）產生了一定的影響。」

股市的分析家表示，投資者似乎都很相信利率會乘著最近下降的趨勢繼續調低。其中一位分析家與本海默公司的邁克爾．麥茲認為「入貨狂潮」已經展開。

股市的分析家並沒有提及列根發表的談話。他們認為，股市暴漲的主要原因，是華爾街具影響力的經濟專家高富曼改變了一直以來認為利率會繼續升高的看法。

高富曼是所羅門兄弟投資公司的首席經濟專家。他說今年下半年經濟復甦的機會已經減弱，長期利率相信會因此而繼續下降。

最近，利率逐步下降，比方最優惠利率便從上個月的十六厘減至目前的十四厘。

邁克爾．麥茲預測股市會繼續上揚，說不定會達到今年春季的高峯。

股市的分析家指出，政府發表報告說美國的房屋發展七月份的增長率達百分之三十三點七，對股市來說，亦是利好因素之一。

各類股票全面上漲，應籌股的升幅特別凌厲。

上升股隻比下跌股隻多，比例大於十比一，上升股有一千五百六十二隻，下跌股則為一百五十一隻。

紐約杜鍾斯收市指數

種類	開市	收市	比前市收市
工業股	七九九．一八	八三一．二四	升三八．八一
運輸股	三〇〇．三八	三一四．三七	升一五．〇六
公用股	一〇六．六七	一一二．二六	升四．四三
普通股	三一八．六七	三三二．二〇	升一四．七四

主要股市收市指數

今晨東京杜鍾斯收市指數六九六〇．三四 升九五．七八

倫敦金融時報指數：五五八．二〇 升

青山發電站 金門獲合約

【本報訊】承建青山B發電站循環水系統之工程合約已批予金門（香港）有限公司及英國KIER INTL LTD。

該份合約價值港幣五億六千萬元，承建之工程包括興建連有一個龐大抽水站的進水設備，將冷海水引入動力間及將暖水引回入大海之涵洞，預製出口及其他設備等，由於地盤部份地處填海闢建之土地及水平面下十七米深的地帶，因此此等設備及涵洞之興建為整項工程最重要之部份。

合約規定廿九個月內完工，工程將立即動工。

青山B發電站位於A發電站及青山水泥廠之

陳世芳陳國樂轉會明朗 昨午聯袂上山參與操練

東昇黃紹基日內亦加盟

圈中人語

南華原定於昨午與乙組勁旅警察進行一場熱身賽，但由於天氣影響關係而告改於下週五進行，同時，南華並於本週與乙組駒騰友賽一場，藉此加強整隊之默契組織。

此外，南華昨午仍冒雨保持一課體能操練，而剛簽約投效之荃灣新秀陳國樂及陳世芳昨午亦首次歸隊練習。

教練黃興桂對於目前之配搭相當滿意，但除了最近增添荃灣之陳世芳及陳國樂，東昇之黃兆基及海蜂之麥勁勳外，他仍希望羅致多一名華人球員加盟。

黃興桂表示：目前之配搭雖然不俗，但為了適應新球季之賽事，原則上希望物色多一名能夠主踢多個位置之華人球員，以便易於調動應付日後之賽事。

【又訊】南華終於解決了華將補充難題，前天，經過教練黃興桂赴荃灣與秘書黃乃彭、足主鍾偉平面洽後，達成了陳世芳及陳國樂兩將的轉會協議，兩名球員已經簽約，昨日下午進行午練，教練黃興桂宣佈，南華獲得兩名新人加盟後，大致上已可宣佈成軍了。

南華昨午午練，陳世芳與陳國樂對他們之新環境可以見到有些緊張，在練習時不斷爭先，因豪雨後該會球場頗為濕滑，黃興桂恐球場會被踢爛，祇以體能練習為止，兩名新人可能剛參加完在北平舉行的邀請賽關係，表示狀態是不弱於其他球員。黃興桂透露，在今日或明日他便會與東昇黃紹基接觸，該球員已遭東昇棄用，若一切順利，這兩天內便會上山跟操，他認為黃紹基在南華隊中應有作用。

目前，南華陣中已有十八名球員，計為門將黃文財，盛偉聯，後衛柴狄，施鴻章，駱德輝，陳世芳，蔡育瑜，黎路臣，劉錫祺，中場陳慎偉，蔣文高，楊確，沙貝加，麥勁勳，前鋒馮志明，陳國樂，尹志強，范蘇斯。

若加上黃紹基即有十九名球員，其中十二名華將。

去屆荃灣兩名新秀球員陳世芳（右）及陳國樂（左）已達成協議加盟南華，兩人昨午聯袂上山報到合攝于宿舍。

中華青棒首仗失利 昨竟敗于波多黎各

【勞德岱堡十六日中央社電】中華民國青年棒球代表隊，今天在一九八二年世界青年棒球錦標賽中，以一比四X敗給波多黎各隊，落入敗部，第二場比賽，將於台北時間十九日上午六時正，出戰歐洲、美北或美東三隊中的勝隊。中華隊首戰遭遇強敵波多黎各隊，雖然防守嚴密，但沒有發揮打擊能力，七局中只擊出二支安打，因而失利。這場比賽中華隊共啓用二名投手，陳義信與陳明德，共三振對方十一次，表現良好。

胡曉明透露 麥電在英 昨勝德頓

【本報訊】麥電胡曉明昨午拍長途電話返港報導該隊在英國集訓近況。

據胡曉明表示：外援班能之位置，現已有四名英國球員試腳，會方正安排他們隨麥電操練及練習賽中上陣。其中一名外援為在上週友賽惡頓隊，該隊中一名中鋒表現不錯，麥電便安排他加入試腳行列，這批試腳球員麥電會方觀察後挑選出合用者才公佈。

現時麥電還有多仗練習賽，分別在十九日對安菲魯隊，二十三日對達根咸隊。而華斯咸希望在二十日對賽麥電，但因麥電在十九日有一仗賽事，希望能安排在二十一日對賽。

麥電原定在上週六對賽威靈聯，但因天雨而取消，而前午對賽德頓業餘隊，麥電以十比二大勝，其中拉南獨取六球，夏維里取兩球，施維山及一名試腳英援各取一球。

另一方面，教練黃文偉在二十日下午六時十五分返港安排預備組訓練工作，而主席胡曉明現還未定出返港日期，約挑選出一名外援後始返港。（丹尼）

南美國家對八六年世盃 同意將在巴西舉行 美國亦有興趣主辦

【利馬十七日路透社電】南美足球聯合協會負責人沙里南斯今日在此間表示：「巴西可能補上主辦八六年世界盃決賽週賽事，假如哥倫比亞未能成功擔上此責任。」

他說：「南美足協亦遇到美國爭取主辦，因較早前美國表示有興趣主辦這項賽事。」

沙里南斯舉出巴西，曾三度奪此項盃賽冠軍，是最適合和有條件主辦的國家，並已獲其他南美

籃球圈

世籃今日最後決賽 蘇聯戰西班牙將必激烈

前天六仗均破百字大關

【本報綜合外電報導】世界盃男子籃球錦標賽，經首天接觸後，三組中實力已顯示出美國，蘇聯，西班牙，南斯拉夫等幾隊實力較強，將會是本屆爭霸之熱門隊伍。

前天（周一）的第二天賽事中，以加拿大對捷

續賽比後，加隊主將格連濱手風大順，有投必中，全場個人竟獲得卅一分之多，而另外兩隊友亦分別取得十九分，而捷克隊之史加拿亦祇個人射得十八分，幸其他隊友努力，使積分咬尾緊追，直到終場，已無法挽回敗局，加拿大隊以一〇四比九十九獲最後勝利。

至於A組方面，仍有兩場舉行，西班牙挾戰面對象牙海岸隊，極力爭取入球及減少失球數字，結果以一〇二比七十九（上半場六〇比三一）勝象牙海岸。

而另一場則在澳洲對蘇聯，由於這是爭取該組出綫資格，故澳洲隊必要極力爭取有利形勢，但結果終不敵蘇聯，以一〇三比六九落敗，因此，澳洲隊是否可以獲得該組之出綫，要看最後一場對象牙海岸隊，論理澳隊應順利過關，至於巴西隊是否有實力可以出綫，就要看未來對蘇聯一仗了，但論實力，巴西是無法可以贏得蘇聯。

C組中加拿大戰勝捷克後，形成二戰二勝，最後有一場是對上屆冠軍南斯拉夫，即使敗陣仍有出綫資格，因為捷克與烏拉圭都是兩戰兩敗。

至於南斯拉夫第二仗，亦以一〇一比七一輕取烏拉圭。

三組各兩隊出綫後，將會同主辦國哥倫比亞共七隊，在週四展開循環之比賽，以爭奪本屆

昨午首次參加南華操練的陳國樂，正臥地接波，進行腰腹練習。（西蒙攝）

東方已抵橫濱 明日出戰古河

東方已抵日本橫濱進行集訓，而昨晨當地連場大雨，而沒有操練早課。在下午得主席，足主林氏兄弟在日本工業方面友好協助，安排在東京煤氣公司足球場操練一課，由教練卜比摩亞，助教黃根旭、朱永強等主持。操練在下午二時至四時，連續兩小時之「催谷」操練，各球員均感吃不消，球員黎永昌更表示參加四年甲組球隊操練，昨午是最辛苦的一次。

東方今日下午三時也會再作一課操練，也由三名教練主持。在十九日下午三時半對賽古河電工一仗後，翌日休息一天，會方安排到東京之銀座遊覽購物。然後二十一日下午五時正對賽讀賣新聞。在二十二日轉赴台灣作第二站集訓。

又於週五下午三時二十分抵港外援根泰萊，黎定高朗行辦理入台証。在二十二日與副領隊陳炳祥，監理朱德榮及球員鄭子賢和二外援啓程赴台灣與大隊滙合。（丹尼）

轉投南華的陳世芳（左）、陳國樂（左二）兩將，昨午上山參加操練，背面者為教練黃興桂，講解戰術。（西蒙攝）

亞運足球賽 有十九隊參加

【吉隆坡十七日法新社電】共十九隊球隊已確定他們會參加在新德里舉行的亞洲運動會足球賽。

全印度足球協會主席齊歐登在此間稱，亞運足球賽會於十一月二十至十二月三日舉行。

賽事會於新德里內三個運動場內進行，那華宿拉尼魯運動場、安碧下運動場及揚縮鎮運動場。

齊歐登同時証實，亞運足球賽會採用愛迪牌「探戈」足球。

最初印度籌辦者希望採用三笠牌足球，但作為亞運足球賽中的國際足協代表的亞洲足球協會提議籌委會採用愛迪牌足球。

副會長候選人 提名廿三止截

【本報訊】足總一九八一至八二年度執委會昨日下午六時在紅磡佛光街該會會所，召開會議，經兩小時的討論，終於通過推翻了七月廿六日正午十二時為週年同人大會各職位候選人提名截止的日期議案，並將截止競選提名的日期，改為本月廿三日正午十二時截止。倘有新提名之候選人，仍可於重訂之期間內，依照足總之競選辦法申請參加競選。但必須按照新規定日期將提名表格送達足總，逾時不予受理。

上屆執委會昨日開會，乃根據法律顧問研究後之建議，在新團未產生前，仍須執行處理會務而召開。上屆主席盧志忠，昨日未出席，由副主席霍震霆主持開會。

會後，據霍震霆表示：足總於本月廿五日繼續舉行週年同人大會，以進行選舉四位副會長的席位，此為七月廿八日週年同人大會未完成的議程，因此，七月廿八日的出席代表，仍屬當然代表，倘各屬會當日出席代表無暇參加而會方需要改派代表，則必須於本月廿三日以前用書面向足總提出，以符合會議上規定。

足總副會長候選人，於上月廿八日召開週年同人大會時，有鄭逸傑，黃創保，胡應湘，趙不弱，胡法光，陶夏利等，開會時，趙不弱宣佈退出競選，尚餘五人競選四席位，祇因胡法光提名表格送達時間而發生辯論，因而將同大押後四星期繼續召開。（安達）

寶路華新外援 雅堅昨已到港

【本報訊】寶路華布里斯托城流浪中場雅堅已在昨午六時卅分乘三八二號班機抵港。因領隊謝東尼要赴足總開執委會未能前往接機外，由教練和頓及一名職員到機場迎迓。

雅堅，現年廿八歲，身高五呎十一吋，曾入選威爾斯二十三歲以下國家隊四次。

十八歲起效力布里斯托流浪隊至二十六歲，兩年前約滿轉效布里斯托城，但因該球會年前出現經濟問題，將隊中十名好手以借用方式予需要球員用之球會。去年在該隊中出賽約十八場射入三球。

雅堅在來港前與隊長布力士，曾在去屆效力倫園之外援，詢問有關香港之環境，所以雅堅對香港情況也畧知一二。而來港踢波仍希望轉換環境外，加上家鄉很多球員來港踢波，心理方面也希望來港發展。

雅堅是否今日隨隊操練，教練和頓表示：因雅堅坐了十多小時飛機，難免旅途勞頓，所以待他休息一宵才決定是否給予他參加今晨在維園早操。（丹尼）

寶路華外援雅堅（右）昨午抵港，在教練和頓（左）陪同下，接受訪問。（本報記者潘志南攝）

預期美國利率繼續看跌

港美滙急挫滑破六一〇大關

港元轉強本港再減息希望大增

……市場上，美元也顯得軟弱。

港美滙今晨應聲大跌，滑破六一〇港元關，最低報六〇八點二，金商及個別英資銀行是主要沽家。較前每百美元跌九港元。

倘若港元進一步轉強，銀行人士認為美滙一旦跌低至六算水平，本港減息機會相當大。

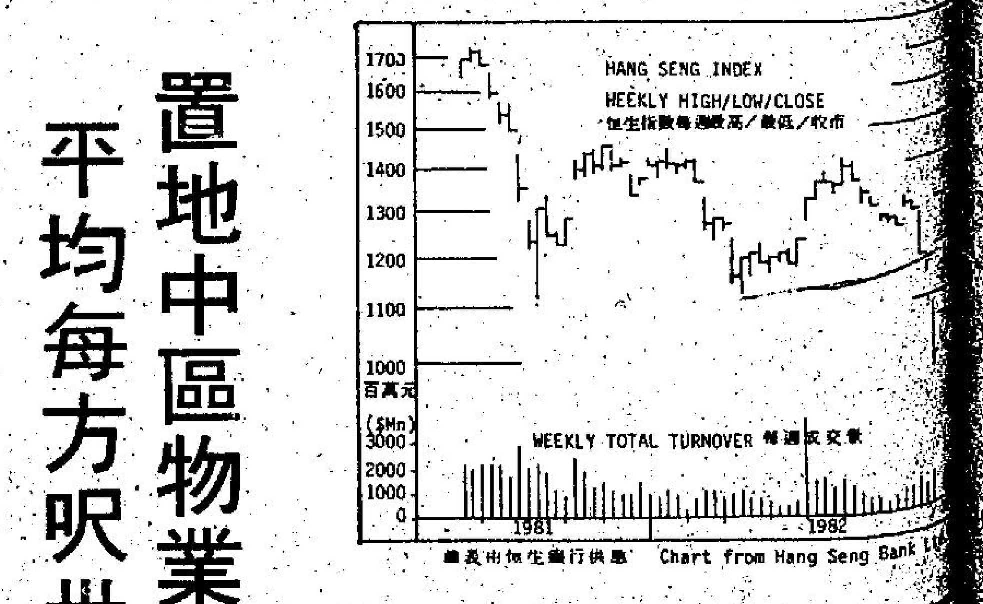
據外滙人士分析，美國具影響力的經濟專家高富曼修訂較早時對利率趨向上升走勢的看法，認為長期利率將大幅度回落，這一預測使大家對美元失去信心，紛紛拋出手上美元套現。

在美國利率預期看跌形勢帶動下，紐約資金市場，各類利率呈現回落走勢，歐洲美元利率，債券利率和經紀貸款利率均告下挫。

與此同時，有消息透露聯邦儲備局安排約十億美元注入資金市場，市面銀根轉鬆，美元遭受強大壓力。

分析家預測：貼現率還可能會進一步調減，而儲備局向銀行及存款公司徵收的貸款利息亦會減降。歐伯利公司一位副總裁兼經濟學家柯巴赫說：「儲備局面臨脆弱的財政狀況，在短期間內可能再度減息。」

投資者多元化服務公司副總裁，兼高級經濟學家麥爾頓：「表示爲了避免美國出現如一九八〇年春利息突降的現象，儲備金將貼現率慢慢逐步調低。部份經濟學家還認爲約於兩週內貼現率會跌至十厘。」



今晨東京杜鍾斯收市指數六九六〇・三四　升九五・七八

倫敦金融時報指數：五五八・〇

股市快訊

恒指衝破千關 尾段輕微回吐

恒生指數十一時已衝破一千大關，大市漲勢凌厲，達八十一點九一，公用類股及銀行股漲幅凌厲，地產類股也應聲反彈。

從大多數股份上升走勢顯示，今晨漲幅逾百分之十，電話最為突出，最高報廿八元，較前市廿五元半升二元半；和黃最高十二元八角，較前升一元三角。

海外信託、恒生漲幅也不少，後者報六十五元，升四元半。

在英股暴升的帶動下，日股今晨升了九十五點，中段曾一度升了一百多點，這些形勢顯示，美國減息利好因素日內將會持續。

值得關注的，外電三項消息都有利股市發展：（一）萬國寶通銀行優惠放款利率即日起由十四厘半改為十四厘。同日美華銀行、伊利諾大陸銀行經紀放款息率由十二厘半改為十一厘半，其他大銀行報價最高十二厘半，最低十一厘半。

（二）紐約所羅門兄弟公司經濟專家高富曼預見未來十二個月內遠期短期利率偏向下降，估計遠期政府債券週息由目前十二厘半跌至九厘或十厘，聯邦銀行同業拆息低達六厘或七厘（週二拆息九厘七五）。高富曼指出，下半年內經濟復甦機會較前減少，近日利率下降走勢，雖或不免間中有阻，仍將持續不斷。高富曼談話，刺激股市飛漲。

（三）倫敦四大商業銀行基本放款息率同日由十一厘半改為十一厘，存款息率由八厘半改為八厘，股市及債券市場相應大升。

收市前五分鐘，股價出現輕微回吐，比較高峯時跌二、三價位，惟承接力依然強勁。

在升市中，配合成交量增加，後市可望好轉，除「淡友補倉」外，散戶及大戶入貨刺激，大市至一千點才有阻力。

進展不怠穩健
服務必盡忠誠
WING LUNG BANK LTD.
永隆銀行
電話：5-8268333

冷眼

工業產銷低落廠商求出路

推出立體聲收音機 爭取訂單加强出口

港製造業產銷放緩，廠商經營陷困境，利潤下降，廠商力謀發展，除業資加强擴充外，積極向新產品研究，以求獲得更多訂單。

本港廠商正積極發展一新型的立體聲收音機種，以改善目前陷於不景的蓄式收音機生產行業。

廠商希望該款可以收聽遠程廣播的手提中型AM立體聲收音機，能為本港收音機行業帶來一個突破，並振作起未來的收音機業發展。

一廠商表示，立體聲收音機的外銷市場，一向表現都不佳，但這種收音機能收聽遠程的廣播，使購買者可收聽多國的電台節目，則對外的銷路，具有很大的潛力。

不過，這種產品發展後之銷售形式如何呢？目前仍難確知，因為本港現時外銷的收音機，除美國買家是直接有大額訂單寄來香港之外，輸往其他市場的訂單，其中六成是由本港的印度商行經辦出口，特別是去銷西非尼日利亞市場，因為印度商行多在當地設有聯號，港方以驗眼方式運貨前去，當地商號也可負責收賬，不致在收款上出現問題。

置地中區物業租金 平均每方呎卅二元

【本報訊】根據一項物業調查報告顯示：近期中區寫字樓的租金，出現數年來的首次下降情況，跌幅由百分之十五至二十五不等。該報告並指出：目前中區物業市道與半年前比較，是一個買家市場，而中區寫字樓的最大置地公司，最近亦打破慣例，與租戶商談續約的議價，與市面一般的訂價相差百分之五或以下。

但據本報記者今晨與置地公司聯絡，該公司一發言人表示：置地中區寫字樓單位的租金價格，並沒有出現下降現象，新租約租金平均每方呎為三十二元，而去年的平均租金價則為二十八元。該公司一向在訂定租約時，都以市價為準，目前一般的物業價格雖向下降，但地點適中之中區租金，仍未隨大市向下降。

至於將在下個月交樓的公爵大廈，租約訂定每方呎亦為三十二元，租約沒有較舊租約之價格為低，而事實上，該大廈目前尚未入伙，根本就沒有舊租約。

報告指出：由於經濟前景的不明朗，部份公司為求減輕負擔，紛紛將寫字樓遷往租金較廉的地區，如尖沙咀東部、灣仔及太古城。

出現「一天轉向」訊號 反彈幅頗大可見1096點

……指數來回相差七十餘點，各股股價相差逾百分之十者不可勝數。

昨日十一時恒生指數最低點時到九〇五點三〇，和筆者估計的最少跌幅相差僅以廿五點（約百分之二點七），理論上已完成了這次最少跌幅，因此出現一次技術性回彈是十分合理的。

觀昨日的交易情況，大市急跌後馬上出現了急升，全日以最高價收市，技術上這是一個「一天轉向」的訊號，加上成交量較前日增加百分之五十，故此，相信是次反彈幅度頗大，勇放、搏反彈者可以一試。目前，十日平均綫位……

……這次跌市從五月廿六日的一四一三點四七開始，直至前日的九三七點二八，跌幅共四百七十六點一九，約回彈三分之一，可望升至一〇一〇。一一一三與一一二五點連續的大角底部，更是這次反彈的最大水平。

綜合多個不同參考角度，千一點是這次反彈的最大阻力區，如無特別因素刺激，大市相信難越雷池半步，搏反彈者必須作好心理準備。

國際期貨收市一覽表　（美元單位）

	（八月十七日）	（與上日比較）
小麥（九月期貨）	338.00	＋4.90
可可（九月期貨）	1351.10	＋2.00
大豆（九月期貨）	551.10	＋4.10
糖（九月期貨）	6.75	−0.20

銀行監理處派員赴美國查分行賬項

【本報訊】銀行監理處助理處長郭偉健昨日透露，自今年四月修訂法例，成立國際部，賦予監理處監督本地註冊銀行海外活動後，今年年底該處將分別派出兩隊調查員共八人，赴海外查核該等分行的業務範圍帳項，首站將為美國。

郭偉健解釋，在成行之前，將首先聯絡各國銀行監理當局，加强合作，並考慮作「合併監理」工作，並互相瞭解各國銀行法例是否有所抵觸。

他澄清，首站選擇美國與近期當地有廿七間銀行倒閉無關，事實上該處早於三年前已籌備該等調查隊，只因美國為本港註冊銀行設有較多分行（約八至十間）的國家。

他指出，調查隊將由一名資深銀行監理員（專業會計師或銀行學會會員）帶領，瞭解海外銀行業務範圍會否影響本港銀行的經營，如是否尾大不掉，流動資產比率是否符合百分之廿五，若發現不符，將警告母銀行迅速改正。

郭氏又强調，監處理目前常駐廿四隊調查隊，每隊四人，按時查核本港一百廿五間持牌銀行及三百五十四間存款公司業務及帳目，發覺現時無論外資及華資銀行財政均良好，事實上過去十八年均未見發生事故。

至於近期股市大跌，銀行股票按揭業務是否虧損，郭偉健强調監理處不會干涉銀行業務方針，但若查帳時發覺某類業務有虧損危機，該處將給予銀行警告，並勸喻自覺調撥準備金。

股市經濟版

經過集資八千萬後業務有進展

好世界投資居收割期 股價奇低可考慮吸納

專業人語

這次股市出現了龐大的跌幅，使到不少正在勵精圖治的上市公司也受打擊，其股價正在有進展的時候，即受到拋售的壓力而告下挫。

不過，過市價的下挫亦無礙於公司本身的發展，除非是香港真個的是玩完了，不然的話，則對投資來講，這類公司是值得研究投資的。

像這樣情況的上市公司相當多，「好世界投資」便是其中之一。

「好世界投資」在上年三月份利用一股供一股，每股供一元二角六仙吸收了八千六百萬元。這筆資金其中一千五百萬元乃是為港島高士打道「好世界中心」的建築費，另外四千五百萬元乃支付九龍赫德道及香港謝非道物業的投資，其餘則一千三百九十萬元作為清還發展貸款，一千二百萬元作為清還銀行負債。這裡附帶說明一句的，便是「好世界投資」在八一年中由於支付龐大的貸款及銀行長期貸款的利息，使該公司的盈利增長減少。而如今經過了還債後，則少付了一定數目的利息，則在獲利的增長上來講，自然也就大有增加。

在今年來講，「好世界投資」應該是屬於收割的年份，其屬下的港島的司徒拔道住宅樓宇，譚臣道的各新樓及住宅樓宇，也告完成，港島半山的施勳道住宅樓宇亦告入伙，則在今年內，可望有相當多的資金回籠，在利息股上，便也相對地增加。

「好世界投資」除了有物業上發展外，而在其他方面多元化的發展，例如黃金買賣、期貨買賣、珠寶業、足頭時裝批發等等，這也可以帶來一定的收益。

經過了供股後，每股淨值為一元三角四仙，今年派息每股九仙，而以昨天每股收市價只為九角一仙，不但低於資產淨值，也低於供股，不妨考慮投資。

市值更應達40元

……四元半，跌至近期的九元二角，跌幅比同期的恒指跌勢更急。李嘉誠解釋，股價高低與公司盈利一向不成正比，因此在升過龍及跌過龍情況出現，長實近期跌勢實隨大市而行。

他強調，長實成本賬面值每股為十二元，市值應為三、四十元一股，現價只得十元，顯示長實有很大投資價值。況且長實十年來股價經送股及派息等實質而增值十倍。

他歡迎「中國銀行」在港投資廿三億興建新總部大廈，認為對繁榮安定本港經濟意義大，但他不欲對地價置評。

問及批地予「中國銀行」會否影響長實名下希爾頓酒店價值，他認為條件不同不能比較，希爾頓酒店賬面值為二億元，若現時出售只少作價六億。

他又否認在海外投資虧蝕的說法，並强調無意將資金撤離本港。他解釋，長實在海外投資，是賺非蝕，剛在美國簽定初步合約，出售加拿大的兩幢物業合賺了八千萬元，超過兩年前的實際付出資金之五倍，他透露目前長實在海外投資總值為仍一億三千萬元，與八一年相同，並無增減。

1982年8月17日

倫敦外滙市場（兌英鎊）	買入價—賣出價	美國紐約外滙市場（兌美元）	買入價—賣出價
美元	1.7080—1.7090	英鎊	1.7150—1.7170
馬克	4.2768—4.2820	馬克	2.4930—2.4945
法郎	11.899—11.916	法郎	6.9500—6.9600
日圓	450.64—451.17	日圓	263.10—263.25
瑞士法郎	3.6546—3.6620	瑞士法郎	2.1360—2.1400

今晨開市東京外滙市場美元兌日圓價262・80

工商晚報今日股市報價表

恒生收市 ↑ 1041・03　62・37

十一時正　恒生指數：1060.57 ↑81.91　遠東指數：5253.95 ↑399.44

十一時四十五分　金銀綜合：900.43 ↑56.20　金指數：949.20 ↑66.02　銀指數：850.14 ↑45.02

類別	股名	前收市價	開市價	收市價
銀行類	滙豐銀行	9.05	9.50	9.40
	恒生銀行	60.50	64.00	64.00
	東亞銀行	30.00	31.00	30.50
	海外信託銀行	4.70	4.50	4.45
	新鴻基銀行	2.90		2.95
	永隆銀行	57.00	57.00	56.00
	工商銀行	4.00	4.30	4.25
	嘉華銀行	2.25	2.35	2.30
	友聯銀行	8.90	9.20	9.20
公用類	九龍電燈	12.60	13.60	13.20
	港燈集團	5.20	5.70	5.55
	電話公司	25.50	27.20	28.00
	九龍巴士	12.60		
	中華巴士	8.00		
	油蔴地小輪	3.45		3.50
	香港隧道	9.15	9.60	9.90
	中華煤氣	23.50	25.00	25.00
倉塢類	九龍倉	3.60	3.75	3.725
	安全貨倉	4.60		
	中華造船廠	1.38		1.33
	東方海外	2.20		2.275
	信德船務	1.90		
	會德豐船務A	3.85		
	維德航業	3.80		3.80
	僑進航業	0.55		0.58
	萬邦航業	5.70		
	華光航業	2.60		
工商投資類	和記黃埔	11.50	12.20	12.40
	怡和公司	14.40	15.00	15.20
	會德豐A	4.475	4.90	4.65
	太古洋行A	9.10	9.70	9.50
	仁孚	1.73		1.78
	立興	2.30		2.40
	永安集團	4.50		
	泛印集團	0.78		0.78
	佳寧置業	2.50	2.70	2.60
	港機工程	4.85		
	永盛財務	1.03		1.03
	第一太平實業	4.80	5.20	5.10
	聯合企業	5.70		
	怡富特別投資	1.47		1.52
	怡和証券	10.90	11.50	11.50
	隆豐投資	2.05	2.20	2.175
	美廸臣証券	0.52		0.53
	新鴻基証券	2.35		2.55
	其昌保險	13.20		13.00
地產類	置地公司	5.90	6.30	6.30
	新昌地產	0.50	0.53	0.53
	希慎興業	0.51	0.54	0.54
	百利保投資	0.83		0.90
	寶光	2.90		2.90
	世紀城市	1.05		1.09
	莊士置業	0.31		0.33
	新城市地產	0.78	0.84	0.83
	新世界發展	2.70	2.75	2.75
	太古地產	6.10	6.50	6.45
	大昌地產	1.55	1.65	1.58
	大生地產	1.80		1.90
	大寶地產	2.50	2.50	2.40
	永泰地產	2.65	3.00	3.00
	合和地產	1.90		1.98
	紀德置業	3.175		3.20
	第一城市	2.875		
	長江實業	10.00	11.70	11.20
	利安地產	0.95		
	美居集團	1.20		
	利興發展	2.00		
	世界發展	1.90		1.90
	好世界投資	0.91	0.97	1.00
	李騰地產	2.00		
	明耀發展	3.40		
	新時代	1.28		1.26

類別	股名	前收市價	開市價	收市價
地產類	莊士集團	1.05	1.10	1.08
	新鴻基地產	4.65	5.10	5.00
	嘉年地產	1.17		1.23
	恒生工業地產	1.40		
	恒隆地產	3.025	3.20	3.35
	亞細安	0.045		0.0475
	華光地產	1.00		1.03
	建煌新記	0.66		0.73
	廖創興	2.40		2.25
	益大投資	2.15	2.15	2.10
	遠東發展	1.24	1.36	1.31
	泰盛發展	1.10	1.00	1.16
	聯邦地產A	3.70	3.85	3.80
	信託公司A	4.40	5.00	4.80
	廣聯企業	2.00		
	歐君	1.13	1.20	1.20
	百寧順	0.62		
	新景豐地產	0.56		0.60
	恒基兆業地產	1.30	1.40	1.34
	滙理置業	0.65	停牌	
	信和置業	0.55	0.60	0.59
	國際城市地產	0.65	0.69	0.68
建築類	大新公和	4.10		4.10
	安達臣集團			
	青洲英坭	25.00	31.00	30.00
	保華	3.60	3.80	3.85
	新昌	1.64		1.70
	海港工程	0.58		
	德榮	2.00		2.075
	信昌			
紡織製衣類	長江製衣	10.70		
	南聯實業	2.525		2.725
	南洋紗廠	42.00		
	裕泰針織	2.80		
	麗新投資	0.72		
	安泰毛織	2.20		
	鱷魚恤	4.30		
酒店類	大酒店	30.00	31.50	32.00
	遠東酒店	1.00	1.00	1.03
	百樂酒店	3.80		
	美麗華酒店	48.00		
	海港公司	34.00		
	凱聯酒店	3.60	3.80	3.80
	富麗華酒店	0.82	0.87	0.87
百貨及其他	永安公司	2.10		2.35
	先施公司	49.50		50.00
	連卡佛A	7.40		
	生力啤	6.00	6.20	6.20
	裕華	2.45		
	環球電子	1.15		
	銓利基業	3.45		3.75
	康力投資	1.80	1.80	1.80
	第一太平財務	0.95		1.04
認股証	和黃認股証	4.90	5.30	5.30
	置地認股証	10.20	11.90	11.50
	港燈認股証	7.00		7.80
	康力認股証	1.90		1.90
	怡和認股証	1.99	2.20	2.15
	怡証認股証	3.20	3.30	3.30
	信和認股証	0.13		0.13
	富豪認股証	0.11		
	百利保認股証	0.08		
	益大認股証	0.30		
	海外信託認股証	1.90		
	隆豐認股証	1.21		1.45
	泰盛認股証	0.34		
	佳寧認股証	0.88		0.97
	新城市認股証	0.09		
	美廸臣証券認股	0.20		
	怡富認股証	0.41		
	莊士置業認股証	0.08		
	電話認股証	14.60		15.30

外幣兌港元滙價表

★每百港元兌人民幣價

貨幣（百為單位）	收市買入	收市賣出	前收市價	貨幣（百為單位）	收市買入	收市賣出	前收市價
澳洲元	591.00	593.00	597.00	美元 細鈔	607.20	608.20	613.00
比利時法郎	12.70	12.70	13.10	美元 大鈔	607.70	608.70	613.50
英鎊（一鎊單位）	10.46	10.49	10.45	美元 美電	608.70	609.00	614.18
加拿大元	482.60	483.60	482.80	人民幣★	31.92	32.08	32.00
法國法郎	87.00	88.00	86.90	印度盧比	64.00	65.00	67.00
德國馬克	244.60	245.60	242.70	印尼盾	0.92	0.96	0.87
荷蘭盾	221.60	223.60	220.80	澳門元	94.50	95.50	95.50
意大利里拉	0.438	0.445	0.445	紐西蘭元	446.00	451.00	445.40
日圓	2.314	2.327	2.310	馬來西亞元	258.40	259.40	256.60
南韓圜（萬為單位）	67.00	77.00	87.50	菲律賓披索	67.00	70.00	64.50
新加坡元	279.70	280.70	281.20	葡萄牙士姑度	7.15	7.35	9.25
瑞士法郎	285.20	286.30	284.00	南非蘭特	530.00	540.00	534.00
新台元	13.80	14.30	14.05	泰國銖	26.70	27.20	26.70

（由新鴻基資料研究有限公司提供）

富格林金幣

一安士庄	買入	賣出
恒生	2170	2190
獲多利	2180	2200
海外信託	2180	2200
佳寧金融	2160	2190

今晨十時半報價

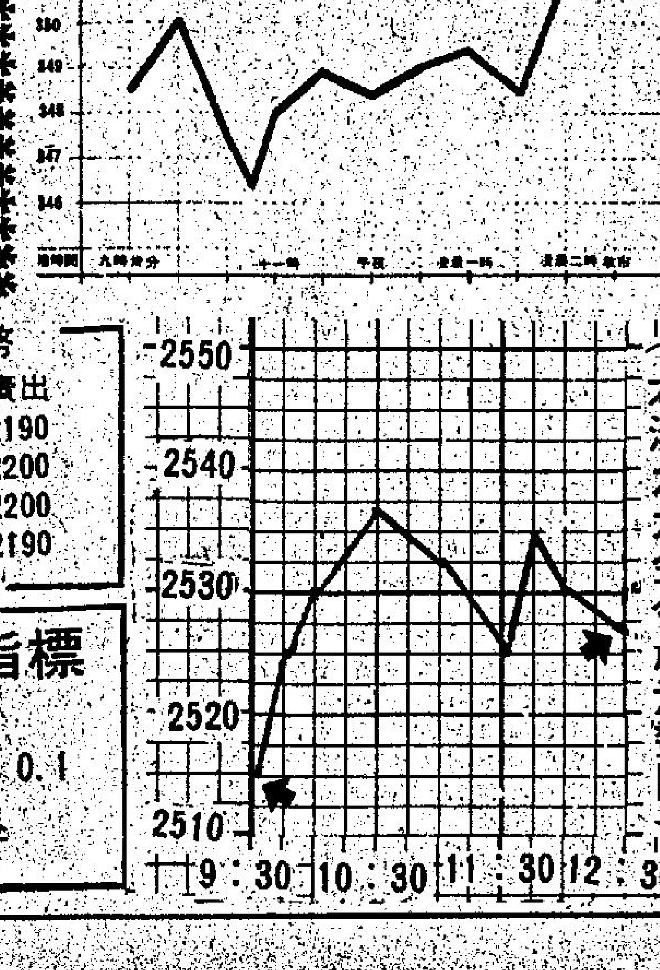
香港經濟指標

港滙指數：日 87.9　昨 ↓0.1

港元拆息：8厘半

紐約金市十二月份期貨今晨走勢圖

（本港九九金今晨走勢圖）



今晨飾金價二七二〇・〇〇

金融圈

減息刺激金價勁昇 港金今晨昇五十元

今晨市況 今早本港九九金市走勢見穩好，由於美國金市尾市勁昇，而美元價在西歐外滙市均見回落，所以能吸引部份買家重入金市。而白銀價之強勢亦拖高金市。九九金前市尾盤為二四六八・〇，今晨開市報二五一五・〇，比前市高開四十七元，最高成二五三八・〇，最低成二五一五・〇，收市價為二五二八・〇，比前市勁昇六十元。息價訂去息四元。

後市展望 紐約十二月份期金開市，比對昨市微昇十美仙，開市後期金先牛皮上昇至三五〇・〇，稍後牛皮回落，經紀行為沽家，倫敦定盤前十二月份期金急挫至三四六・四，交投頗為活躍。

倫敦定盤後期金走勢反彈，倫敦收市前，十二月份期金回昇至三四九・七。倫敦收市後，據金商稱，倫敦金以高價收市，反影美元回軟。倫敦收市後期金在尾市初期仍然反覆上落於早段之幅度間，香港時間一時卅分以期金價急昇而當價位衝破三五一・〇以上之後，早段空倉之淡友紛紛入市補倉買入，期金於收市後被推高至三五五・〇，掃全日高價，十二月份期金後以三五四・五收市，整日交投甚為活躍。

【本報訊】日本消費性財務公司近年似有進軍本港趨勢，本月又一間名為東方財務公司的日本同類型公司註冊為接受存款公司，短期開設辦事處，經營信用咭……

歐洲美元利率

	新鴻基投資	獲多利	大通銀行
7日期通知	十又八分一	九又二分一	九又八分七
30日期	十又八分一	九又四分三	九又八分三
90日期	十又八分五	十又十六分一	九又四分三
180日期	十一又二分一	十又十六分十五	十又二分一

城門河碎屍案有新發展
兇殺組清晨出動 將三男子帶署查

【本報訊】警方發言人今晨扣留三人，協助調查一宗謀案，但未證實是否與城門河碎屍案有關。

消息說：警方兇殺科人員於今晨一時卅分，在土瓜灣貴州街一大廈某單位內，將三名男子帶走，協助調查於本年二月十一日發生之城門河碎屍案。該案死者爲舞廳「媽媽生」陳鳳蘭，屍體被肢解後，棄於城門河，其頭顱及殘肢，先後被人發現，兇案始揭發。

警方兇殺科人員，由高級警司戴堅帶領，昨晚突擊搜查該大廈單位後，再召鑑證科高級警司范格臣到場，將屋內大批證物帶返警署化驗，其中包括：條椅、三行工人慣於用來裝載工具之鐵箱、衣服、被褥、照相機及文件，和一些活動電影器材等，證物多達十餘箱。

消息又說，上址單位是一住戶。

昨晚八時許，該戶戶主外出返家後不久，立即有大批兇殺組便衣探員包圍該單位，入屋搜查。同時，將兩名加上手扣之男子帶到現場，其中一人相信是戶主之兒子，但不在該單位居住，另一人之身份未明。搜查至今晨一時卅分，始將三人帶離上址，再到牛頭角另一間大廈之單位，進行調查。

福利較公務員差 鐵路職工將開會 研究新服務條件

【本報訊】九廣鐵路如明年改爲公共有限公司時，職工所獲之房屋利益與假期，將比現時公務員身份爲少。

據報，五十頁長之新職工待遇提例文件，昨已由當局交與九廣鐵路職工會，內容透露，明年改爲商營性質之組織後，職工則不能享受公務員貸款買樓計劃，高級職員亦不復屋租津貼。

但低級職工，則仍有宿舍供給及可以入住公共房屋。

政府已定明年元月將九廣鐵路改爲有限公司機構，職工受僱條件經多時之稽延後終於擬就。

去星期五日，工會曾表示，若僱傭條件不能於本星期五交與工方研究，將採取工業行動。

有消息謂，工會代表今日將召開緊急會議，研究文件內容及下一步之行動。

靈通消息稱，文件所開列條件，大體上與地下鐵路公司相同，一般較目前作爲公務員之薪稍差。

其中一點係假期大減，每年少十二日，祇有兩星期例假。

至於外籍僱員，僱用條件改變不多，僅取銷預支上期薪金及牙科津貼。

文件指出將散公積金以代替目前之長俸計劃。

九廣鐵路職工爭取合理權益委員會今午舉行執委會會議，研究鐵路公司臨時董事局最新作出職工在轉制後的薪酬及福利的各項建議，然後向政府反映他們對建議的意見。

職工會主席張世林今晨表示，會方希望向政府反映意見後，再觀乎當局的反應，然後才考慮是否採取任何行動。

據張世林今晨透露，臨時董事局答允職工部份的要求，例如有若干職級薪酬提高，但是仍有多項要求未獲答允，例如長俸改爲需要供款的退休金制度。

據張氏指出，目前鐵路局職工屬政府公務員，退休後有長俸，職工要求轉制後保持不變，但臨時董事局則只答允設立退休金制度，要職工供款，以五九九元爲水平，高於此數供款百分五，低於此數供款百分之三點五。

此外，尚有多項不合職工的要求，因此職工會今午在紅磡火車站舉行執委會會議，同時另方面又由各部門職工自行討論，歸納各項意見，向港府當局反映。若港府的反應未令職工會滿意，最後可再迫使職工會考慮採取工業行動。

消防員在荔園山邊 掘出被埋男嬰屍體

【本報訊】今晨十一時四十五分，消防人員卒在荔園對開山邊塌屋現場發掘出被活埋的兩個月大男嬰屍體，使到這次雨災死亡人數增至六人，一人仍然失踪。

該名男嬰名楊錦成，前日大雨滂沱之際，與母親一起被山泥活埋。今晨九華徑一帶塌山泥現場相當混亂，據負責清理災場的九龍總區西區區長劉光顯表示，塌下的山泥，估計最少達一百噸，爲加速清理這些山泥，他們已改用強力水喉沖擊泥土，這方法很有效。

另一方面，工程拓展處的一名工程師唐域（譯音）今晨也有到災場巡視。

飛機遇氣流意外 一傷者今晨不治

【本報訊】前午華航珍寶客機遇著「亂流」發生震盪意外事件，死亡人數今晨增至兩人。死者爲四十四歲香港女子朱蘭思，意外發生時，她的背脊遭擦受傷，情況惡劣，醫院盡力搶救，但延至今晨四時許終告不治。

事件中仍有六人在醫院留醫，五人情況良好，一人情況欠佳。

此外，遇「亂流」後不久即死去的新加坡女士黃彩勤之女兒和女婿，今晨九時許前往殮房認屍。

據女死者女婿表示，他們準備採取法律行動，要求召開死因研究。

女婿指出，女死者與丈夫張福春爲退休商人，原準備往中國大陸探親，豈料竟發生此宗意外。

撤瑪利亞會創辦人 承認隸屬倫敦總部

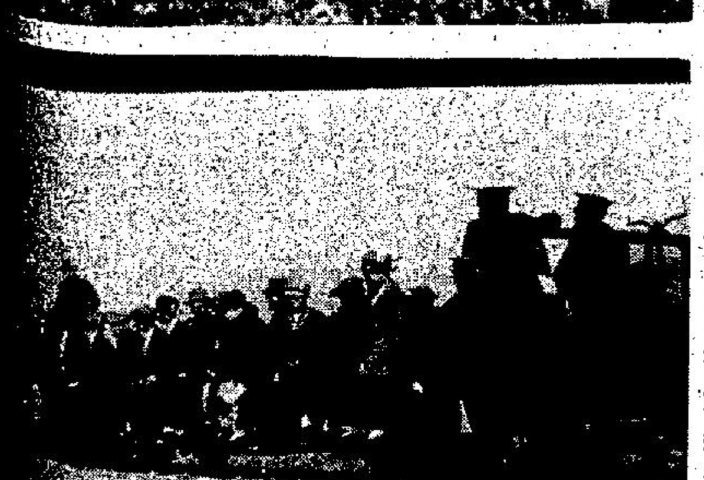
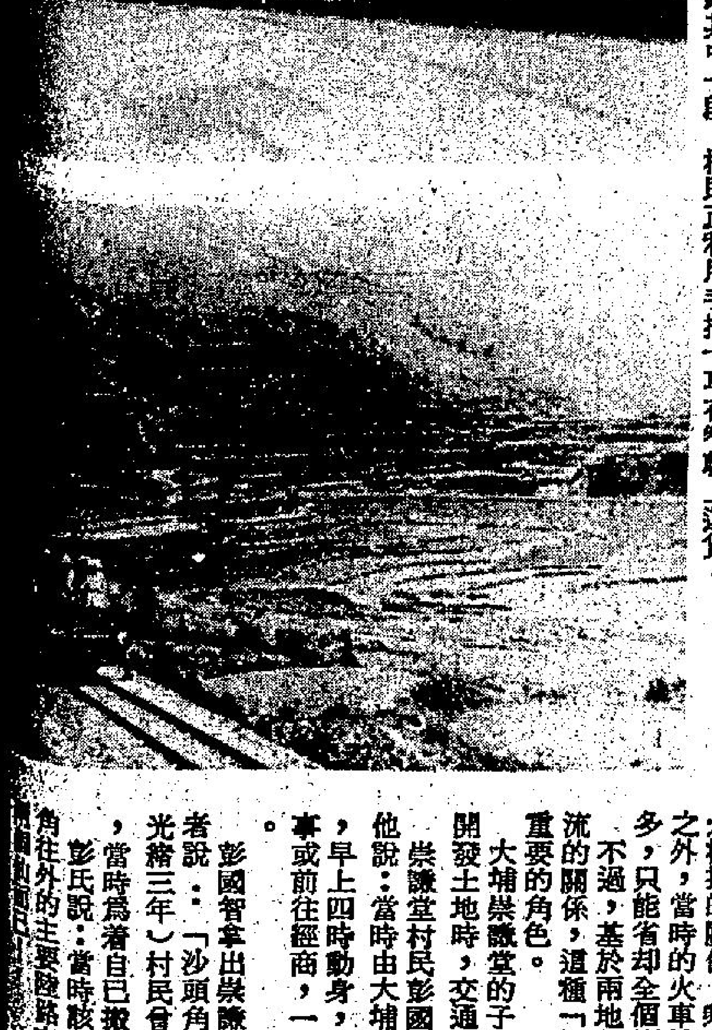
【本報訊】撤瑪利亞會創辦人杜學魁，昨承認會確係由華拉牧師創立及任主席之國際撤瑪利亞會會員團體。較早時，該會一位女負責人否認與倫敦總部之直接關係。

倫敦撤瑪利亞會總部星期一日發表聲明，不再承認香港組織及禁止使用其會名。與此同時，上月發表之該會一九八一年年報，亦自承認國際撤瑪利亞會一成員。

但該會之女發言人昨仍堅持謂無任何文件証明其爲倫敦組織之分會，及謂仍繼續使用現時名稱，而不理會倫敦之聲明。

另一方面，該會名譽會長杜學魁謂，大約二十年前，他與該會被倫敦組織邀請加入爲會員，之後，本港撤瑪利亞即與倫敦保持密切接觸。余曾多次代表本港參加倫敦所召開之國際會議。據又謂，作爲一成員，最重要之事係遵守原則與規章，會員文件証明並不重要。

杜氏去年仍任該會主席。

（上）一九一一年行走在沙頭角鐵路上的蒸煤火車是沙頭角和大埔兩地主要的交通幹綫。（中）火車沒有遮蔽，坐椅橫排的車廂，乘客要受雨淋日晒的煎熬。圖中可見一名印度籍警察維持秩序。（下）這是沙頭角鐵路其中一段，村民正利用手推卡車在窄軌上運貨。

昔年沙頭角鐵路 火車緩慢似蝸牛 乘客要日晒雨淋

【本報訊】幾乎人人都知道現在的地下鐵路有分支，但以往的九廣鐵路支綫相信不會多人熟悉。

五十四年前的九廣鐵路支綫之所在——沙頭角鐵路，原來就是今日連貫大埔至沙頭角的沙頭角公路。

電氣化火車帶給現代市民舒適寧靜快捷的好處，令人讚嘆，同樣在一九一一年，這條沙頭角公路前身的九廣鐵路支綫—沙頭角鐵路，也曾爲當年沿綫數十條村的村民帶來喜悅。

當年的沙頭角鐵路，全長約十一千米，一九一一年啓用，但僅有十七年壽命，後因路軌規格與九廣鐵路不脗合的關係，一九二八年政府下令停用。現在的沙頭角公路即依此路綫改建而成。

當年沙頭角鐵路的主要乘客，大多是兩地的商人搬運食物及貨物的工人，其次是英國外交人員及外來的傳教士。

鐵路沿途經過現在的聯和墟、龍躍頭、軍地、馬尾下、禾坑、鹿頸直至沙頭角。

由於當年的車軌是濶僅二呎的窄軌，所以要用特別的火車，但也有以人手推動的卡車行駛。特別火車是用煤來推動，火車頭後面是一排沒有遮蔽的坐位，乘客在旅途中每要抵受日曬、雨淋和風吹之苦。加上坐位不是直排，而是橫排的關係，乘客要背靠背坐，舒適說不上之外，當時的火車速度，算起來不比跑步快許多，只能者卸全個旅程一、兩個小時而已。

不過，基於兩地往來的目的，主要是貨物交流的關係，這種「蝸牛」火車也扮演上一個很重要的角色。

大埔崇謙堂的子孫永遠忘不了祖先們在這裡開發土地時，交通如何不便帶來的苦惱。

崇謙堂村民彭國智回憶祖父彭樂三老先生對他說：當時由大埔至沙頭角步行就要花上一天，早上四時動身，晚上七時才可到達，村民因事或前往經商，一去至少要三、四天才能歸來。

彭國智拿出崇謙堂的族譜引述當中文章對記者說：「沙頭角鐵路是於一九零四年，（光緒三十年）村民曾廷輝獲得承造粵漢鐵路權利，當時爲著自己搬運及往來方便，自行興建。」

彭氏說：當時該區缺乏公路，鐵路成了沙頭角往外的主要陸路交通，火車雖然不過是一

公務員大請願 已獲警方批准

【本報訊】三十三個公務員工會及學生團體的請願申請，據說已獲警方批准，但今晨警方發言人僅証實已批准的請願行動是由社工名義申請，並非公務員工會名義。

據消息透露，以公務員爲主的二千人，將於本週末下午二時在遮打公園集合後，一同操往輔政司署，再派出代表往港督府呈遞請願信，申訴對「常委會第八號報告書」的不滿。

三十三個團體曾要求會見「工務員薪俸及服務條件常委會」主席鍾士元，遭到拒絕，乃決定策動向港督請願，徵社工人員，政府測量及技術員的集會抗議後，此爲抗議「第八號報告書」的最大規模行動。

該等團體包括公務僱員工會聯絡處，社會工作者總工會，測量及技術工會，理工學生會等。

在柴灣被擄少女 至午仍下落未明

【本報訊】一名十五歲女子昨晚在柴灣哥連臣角道被擄走事件，警方今晨仍在追查，被擄少女目前仍下落不明。

事件中，少女之男友並遭五至六名大漢毆傷。

案中男事主姓郭，廿七歲，昨晚邀約女事主外出，至晚上八時許，兩人在柴灣哥連臣角道近軍人墳場附近漫步時，突遭五至六名大漢攔前，用雨傘向他襲擊，事主在全無反抗下，頭、眼及背部受傷，大漢傷人後，即挾持女事主離去。

後來男事主負傷截一輛私家車，往柴灣警署報案。警方接報後即趕往現場調查，並在現場一帶搜索及設置路障截查車輛，惟徒勞無功。

由於女事主下落不明，警方恐防女事主會遭遇不測，星夜調動大批藍帽子警員大搜柴灣邨，連城道及哥連臣角道，至今晨，大規模搜索仍持續中。

警方至今晨仍通電找尋一名姓威，十五歲少女，短髮，她當時身穿白衫白褲，如發現她的下落者，即與上述聯絡。

警方目前仍未對該案分類，至於被擄少女是否與該批大漢相識，抑或另有別情，尚有待警方偵查。

匪劫嘉園 掠財16萬

【本報訊】大埔嘉園頭村嘉園被夜盜險搶而進，以電線綑綁戶主及七名家人，掠去現款及飾物約十六萬元，然後乘事主的自用車逃去。

劫案發生於今日凌晨二時過後，大埔嘉園頭村第一九五二地段，一座花園式別墅「嘉園」。

現場消息指出，三至四名持有利刀劫匪，昨過短牆進入花園內，再撬開門窗潛入，把四十歲男主温某及家小七人，全部用電線綑綁，然後在屋內搜掠。

據悉，被綑綁的八人包括戶主，一名卅七歲女子三女孩，一男童和兩名菲律賓籍女子。

而劫匪在兩小時多的搜掠中，掠去現款及飾物總值近十六萬元，再利用戶主的私家車作爲逃走工具。

四時三十分，戶主掙脫綑綁致電報警。警方已展開全面調查，並追查被劫匪開走的名貴私家車下落。

冒警企圖劫被識破 警長鳴槍拘一疑人 目前仍追緝兩在逃者

【本報訊】三名匪徒昨晚在旺角區冒警行劫，事爲一名軍裝警長路經發覺，匪見事敗狂奔，警長鳴槍兩響追捕，但未命中，其後兩名警員加入追捕，捉獲一人，另兩人則被逃脫。

被捕男子，今晨仍在警署協助調查中。

該宗警員鳴槍追賊案發生於昨晚十時左右。一名隸屬旺角警署軍裝警長二二五七〇號，於上述時間巡至上海街五八一號麗新綢公司門外時，發現有三名男子圍著兩人，狀甚可疑，警方再向三男子中，有一人持著一柄短棒槍指嚇對方，另外兩人則露出手錶，初時警長以爲是「詐騙」查案，惟警長以其豐富的經驗判斷，認爲該三人不似警務人員，因警探辦案或搜身時，不會用槍指住受查人士。警長立刻趨前擬向該三男子查問証件。

怎料，當警長行近時，該三名男子突然發足狂奔，分頭逃走，警長見狀即向尾窮追，並喝令他們停步，惟持槍匪走出馬路中心時，突然轉身，用槍指著警長，作勢嚇唬，警長立刻閃避，先拉動身上通話機緊急警，隨而拔出佩槍，向疑匪鳴槍一響，但未命中，持槍匪見警長開槍，急沿上海街向油麻地方面奔逃，警長窮追不捨，追至上海街五六〇號永成皮具店時，警長又再鳴槍一響，亦未擊中對方。

這時，有兩名隸屬機動部隊的警察及警長巡經該處，聞訊後即加入追捕。當時兩人分頭追一名疑匪，只見該人沿上海街走入奶路臣街，再轉入康樂街，走出山東街，兩警追至山東街卅六號門外時，已趕及該人，合兩人之力，迅速將其制服，該男子堅稱自己是事主，但兩警並不相信，先將他帶返旺角警署，等候進一步調查。

據稱，當警長鳴槍兩響後，估計會擊中一名疑匪，該疑匪身穿花衫，但現場並無遺下血漬，警方一度派員大搜區內之橫街窄巷，但無發現。

葵盛居民投訴巴士服務 運輸署長來函詳細解釋 32D綫將以專綫小巴行走

【本報訊】葵涌葵盛邨居民委員會，日前來函本報投訴該區巴士路綫不足六大問題，其中並指責運輸署負責官員，未有令巴士公司開設卅二D綫，就有關各項投訴，日前致函本報一一解釋。

以下爲李舒的來函全文，下款署名由梁國正代行：

貴報於八月八日刊登葵盛邨居民委員會來函，現答覆如下：

（一）葵盛邨現已有兩條全日行走之長程巴士路綫，而該邨近葵盛地鐵站，另有繁忙時間行走的輔助路綫，公共交通服務並不比其他屋邨爲差。有關投訴卅七號的市區站有些距離太遠，本署已有計劃設立更多車站，但需待長沙灣修路工程完竣後，才能實施。

（二）據觀察卅七號在上海街處，平均候車時間均少於二十二分鐘，巴士客滿的情況，只發生在極繁忙之短暫時間。

（三）本署曾研究有關卅七號A及卅八號往返東邨時繞經西邨之建議，惟巴士右轉出西邨車站，極爲困難，而巴士路綫距離亦告增加，須調整行經或收費。

（四）區內建議之卅二D綫，將會以專綫小巴行走，在短期內將招標現行之小巴車主申請承辦，而委員會聲稱本署只顧地鐵公司利益，不設卅二D綫，亦毫無根據。

（五）自今年五月地鐵通車後，卅七M綫始終是行走葵興地鐵站及葵盛邨，並非如來信所說，來往葵盛至觀塘。

（六）本署正研究卅七M綫延長至全日服務，並計劃在九月內學校復課作詳細調查。據六月間之一次調查所得，即使在早上繁忙時間，從葵盛中開出之卅七M綫巴士只載約三份一乘客，至於是否仍需將該綫延至全日經營，尚待調查結果。

街市餸菜價格

（每斤計）

鶏	十三元
鴨	九元
上肉	十二元
牛肉	十六元二角
紅衫魚	十二元
鯇魚	十八元
西生菜	四元
通菜	二元六角
菜心	三元六角
茄瓜	二元八角
荳角	三元二角
絲瓜	二元二角
涼瓜	二元六角
節瓜	三元二角
冬瓜	一元四角

……次水渡對蔬菜供應影響不大，因本地蔬菜供應一向只佔市場的四成。

貨輪公海命案 賴比瑞亞要求 引渡疑兇返國

【本報訊】警方已接獲正式要求，引渡賴比瑞亞註冊輪船在印度洋上涉嫌殺死同伴之疑兇。

賴比瑞亞駐港海事局於提出口頭要求後，當局已於星期日發出臨時拘留令，將一名海員拘捕，並經於翌日轉解觀塘法庭，隨後還押警署，等候賴比瑞亞政府之正式文件。

警方稱，引渡文書將經由國際刑警轉達。

有關之兇案係於七月卅一日發生於賴比瑞亞輪「拉高斯冒險號」，死者林友焯（譯音），四十三歲，係水手長。命案發生時船在印度洋航行中。事發後，船主曾進行調查，並根據賴國法例所需寫就報告，航行日記亦已交與賴政府保管。

死者遺體已於去星期六日空運回港，據報，死者遇害後一星期，其妻誕下一女嬰，他另有一兒子，現年三歲，死者之妻係於數月前始由海南來港。

今日天氣預測

今日天氣預測：吹和緩南至東南風，有驟雨及局部地區狂風雷暴，最高氣溫約爲攝氏廿六度左右。

天文台於今日中午錄得的室外氣溫爲攝氏廿五度，濕度爲百分之九十四。

高潮：上午八時零九分，下午十時零一分。

低潮：下午三時二十分。

昨日上午九時止，包括萬宜淡水庫在內，本港各水塘存水量共四億二千九百二十七萬立方米，即總容量百分之七十四點三，相當於二百六十八日之耗水量。

農民向當局申請 頒發緊急救濟金

【本報訊】截至今晨止，漁農處已接獲一百卅多宗農民申請緊急救濟，其中一百零八宗已獲該處批准，救濟金額約爲五萬元。

該批農民是因連場豪雨而遭受農作物及魚穫的損失。

據漁農處估計，新界區有二百五十公頃稻田及約有三百一十公頃魚塘被水浸，七千隻家禽（包括五千隻雞），及一百頭豬被溺斃，本地農產蔬菜現雖受影響，每日供應減四十公噸，約佔正常供應四分一，但其他蔬菜來源未有減少，漁農處發言相信今

政府爲避免干擾工業 水質污染法虛有其名 廠家可申請發牌豁免

【本報訊】工業家將不受水質污染管理法之影響，而事實上，法例並准彼等增加其所產之廢物。

一位參與草擬此法案之官員警告，任何預期此法例將使本港將減水質清潔之人，將屬自欺。

環境保護局官員保羅何美士謂，許多造成污染之廠商將可獲法例豁免，而彼等將繼續如此一如其往。他說事實上，法例容許彼等增加其拋棄之廢物百分之卅。

據報，法例規定，任何工業，於法例生效前十二個月有排出污染廢物者，將可獲發牌豁免，其可增加百分之二十。而任何獲豁免排出廢物者，亦容許其增加百分之三十。祗要保持不逾百分之三十，將仍然豁免。

政府爲避免法例干擾工業，因此容許其增加……

芝蔴灣已六成滿 第二個禁閉營 明夏才能啓用

【本報訊】第二個越南難民禁閉營須至明年夏天方能啓用，雖然預料十月底之前可能續有二千名越難民乘船來港。

保安科最近估計，今後三個月內將有二千二百名越南難民入境。

此項預測係根據去年及一九八〇年資料所作出，並特別着新禁閉營政策對企圖來港之影響來港人數。

截至昨日，芝蔴灣禁閉營已收容難民一六二〇名，另有一七八名新到埗者則仍在西環檢疫站。

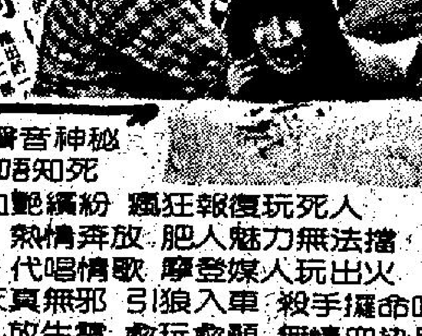
雖然獨身之男女難民分別送入其它拘留所，但可容二千五百人之芝蔴灣禁閉營已百分之六十五滿額。

第二個禁閉營設於喜靈洲，目前仍待修葺，有關當局謂，明年四五月方能竣工，因工程合約上週始批出。承商將建三座單層平房及數座水電等。

此外，政府尚有其它計劃，但將視乎難民情況而定，例如冬季通常均人數銳減。

有關官員亦承認，今

麗都 澳門 域多利 金都 元朗 龍華 民樂 英華 富都 金門 樂聲 麗聲 香港仔 國泰
第二週 走勢驚人！
★麗聲、民樂加開午夜場
★香港仔加開四點正
偉志曾・生南施：劃策 嗚百黃：製監 天石・嘉麥
開大萬千迫直房
創首心精城藝新
劇喜「靚」心開張緊式閣治
魂驚夜
全港影評大讚！
觀衆話：驚喜交雜・感受妙絕！



新藝城出品 觀衆有信心 金公主發行
智普梁 導演
「夜驚魂」不同場次的票尾兩張可到任何「鍾意時裝公司」換取精美T恤一件

街人唐洗血
火藥味，攻眼鼻！人情味，感肺腑！
領銜主演 鄧光榮
領銜主演 黃錦燊 鍾慧冰
特別介紹：世界全接觸搏擊雙冠軍 當威信 德派亞
導演 蕭榮 監製 鄧光宙 出品人 鄧光榮
大榮電影公司出品 TWT NEW YORK CHINATOWN
最後兩天 未看已看 難錯過亦
皇后 皇都 嘉年 帝后 嘉禾 麗華 紅磡 好景 珍寶 帝國 南昌 滿堂 金茂坪 寶華 粉嶺 行樂 南灣

善補靈藥
外施強壯堅體固本培元 有不可思議奇效
提防誤購假藥
環球藥灌有限公司謹啟

嚴異 最後今天 請勿錯過

★港股大幅上揚（七頁）

嚴懲僱用非法移民